

# Devolución de la Fábrica de Licores al Gobierno

—(TEXTO EN PAGINA 11)—

## La República

AÑO XII — SAN JOSE, COSTA RICA

MARTES 6 DE AGOSTO DE 1963

Precio del ejemplar ₡ 0.25 — Nº 2554 — Edición de Hoy: 24 Páginas.

LEA EN ESTA EDICION:

Inexacta información sobre fábrica de abono en Limón (Pág. 3) — Supuestas irregularidades en Jta. de P. Social (Pág. 16) — Integrada Directiva Oficina Café (Pág. 8) — Comunismo extorsiona labor del INVU (Pág. 9) — Modificase reglamento en Universal (Pág. 23) — Millón y medio por revisión de buses (Pág. 16) —

# REVOLUCION EN HAITI

Una numerosa fuerza de exilados haitianos comandada por el General León Cantave, desembarcó en las primeras horas de ayer en la Bahía Fort Liberte en la costa norte de Haití. Se dijo que las fuerzas están formadas por exoficiales

y soldados del ejército haitiano en número de 250 a 500. El único dirigente civil, que se sepa hasta ahora, en la invasión es el diplomático Pierre Rigaud que ha pasado los últimos dos años recorriendo los países latinoamericanos tratando de allegar apoyo para los

exilados enemigos del Presidente Françoise Duvalier. El gobierno hace frenéticos llamamientos a los "tonton macutes" que son la milicia incondicional del régimen tiránico de Duvalier.

Detalles de última hora. —(TEXTO EN PAGINA 12)



**DISTINGUIDAS** señoras y señoritas se han sumado a la Marcha del Colón ofreciendo sus servicios en decidida cooperación. Desde el inicio de la recolección ofrecieron sus servicios permaneciendo firmes hasta altas horas de la noche para reanudarlos temprano del siguiente día.

## NO PERMITIRE QUE SE COACCIONE MI OPINION

"Lamento que su salida a la prensa sea un alarde de irrespeto a la opinión ajena, de falsa ironía y de afectada arrogancia. Sin embargo, no me toma por sorpresa. Cuando sólo se confía en la fuerza para defender las "ideas", no se soporta la discrepancia de criterios". Expresa don Luis Alberto Monge, comentando publicación de

Ludwig Starke.

"Tergiversa Ud. la realidad política en otros países con el propósito de justificar la formación de un ejército al margen de las instituciones del país y, por añadidura, sectario e intolerante".

—(TEXTO EN PAGINA 8) —

## Vendidos 39.212 novillos a firma norteamericana

La Junta Asesora Ganadera acordó recomendar al Consejo Nacional de la Producción, aceptar la oferta de la firma norteamericana Herald L. Schulman por 39.212 novillos a un precio promedio de ₡ 1.82, cotización mucho más alta que las presentadas por otras firmas.

—(TEXTO EN PAGINA 10)—

## CONGRESO ECONOMICO DE CENTROAMERICA

El Ministro de Hacienda informó que durante la reunión a que recientemente asistió en Tegucigalpa, propuso la formación de un Congreso Económico Centroamericano integrado por cinco diputados de cada una de las Asambleas Legislativas de los países del istmo, a fin de que estos puedan ratificar las variaciones en el arancel que recomiende el Comité Ejecutivo de Integración. **PAGINA 23**—

## Huelga de pagos decretarán las Municipalidades

La Unión de Municipalidades del Area Metropolitana, según trascendió ayer tarde, en la próxima sesión acordarán ir a la huelga de pagos contra el Servicio de Acueductos y Alcantarillado.

Alegan que el Contralor, según lo indica el mismo

en su informe, no obtuvo los elementos de juicio para hacer el cálculo de las tarifas y que el Snaa, tampoco envió la nómina de los sueldos de los empleados. El Snaa no ha querido enviar documentos a la Unión de Municipalidades.

—(TEXTO EN PAGINA 11)—

## IRREGULARIDADES CON DICTAMENES MEDICOS

El Director de Tránsito Coronel Arias dijo ayer que a raíz de denuncias que se hicieron en su despacho, ha ordenado a varios miembros de su personal que investiguen si es cierto que algunos individuos andan con dictámenes médicos en blanco, los cuales venden a quienes se presentan a llenar ciertos trámites en la Dirección, los cuales requieren exámenes médicos.

—(TEXTO EN PAGINA 23)—

## En buen pie gestiones para ayudar a los damnificados por el Irazú

El Ministro de Relaciones Exteriores, Lic. don Daniel Oduber en rueda de prensa indicó ayer que las gestiones que realizara personalmente

ante AID para lograr una ayuda de emergencia para los damnificados por la ceniza del volcán Irazú están en muy buen pie. **PAGINA 7** —

## CARESTIA DE GANADO PARA CONSUMO INTERNO

Los expendedores de carne de la Provincia de San José, se reunieron el viernes pasado para exponer la preocupación sobre la escasez y el alto precio que está alcanzando el ganado para destace, especialmente en el área metropolitana.

—(TEXTO EN PAGINA 23)—

## Interpelan al I.N.V.U. sobre entrega de casas

La Asociación Democrática de Juntas Progresistas aceptó una recomendación en asamblea general para interpelar al INVU sobre los tipos de interés que pagan los adjudicatarios y el por qué no se entregan las casas debidamente terminadas.

—(TEXTO EN PAGINA 4) —

## AVANZAN ESTUDIOS PARA BANCO OBRERO

Los gestores del movimiento, a través de nuestra Embajada en México pidieron información sobre un banco similar que se está instalando y el Secretario General de la Confederación Mexicana de Trabajadores, don Fidel Velázquez ofreció dar toda la necesaria.

En México esa institución comenzará a trabajar en octubre. En los círculos obreros ha sido muy bien recibida la noticia de la posible fundación del banco en Costa Rica.

—(TEXTO EN PAGINA 16)—

## A TRES MIL PESOS POR HORA AVANZA MARCHA DEL COLON

Ayer al entrar la noche el dinero efectivo contado en LA MARCHA DEL COLON ascendía a la suma de ₡ 160.224.70 y la recaudación registraba un promedio de ₡ 3.000 por hora tendiendo a subir cada vez más. La idea era continuar trabajando hasta las 12 de la noche de ayer, por lo menos, o continuar hasta la media noche de hoy. Miles de personas se apretujaban frente a la caseta de recaudación de Radio Monumental, atentos a las incidencias del evento. Fue organizada una subasta permanente de artículos de las más variadas clases —desde una gallina hasta una bola de fútbol— donados por particulares y casas comerciales.

—(TEXTO EN PAGINA 9) —

## Buenas perspectivas para tratado comercial con Japón

El Delegado del Japón para tratar en Costa Rica la posibilidad de suscribir un tratado comercial con Costa Rica, Sr. Goro Nakasone, estuvo reunido ayer con el Ministro de Economía y Hacienda Lic. don Bernal Jiménez Monge y el Director General de Economía Lic. don Rodolfo Trejís.

Crece la posibilidad de financiación y asistencia técnica de parte del Japón a algunos cultivos que impulsan artículos susceptibles de ser exportados a ese país por parte de Costa Rica.

—(TEXTO EN PAGINA 24)—



**HASTA** los "güllas" que a veces recurren a los mayores para llenar un deseo, no escatimaron unos centavos para sumarse a la Marcha del Colón por darse exacta cuenta de que en verdad se trata de un movimiento que tiene un fin

verdaderamente humanitaria. Los hechos han evidenciado que el pueblo sabe corresponder cuando las razones están bien inspiradas y el éxito de la Marcha del Colón no admite dudas.

# Columnas y Comentarios

## LA SOCIEDAD INDUSTRIAL ACUARELA

— Por CLARO GONZALEZ —

El avance de las ciencias y las artes ha transformado al mundo en poco tiempo. Es industrial la naturaleza de la sociedad de hoy. Esta se ha visto nueva en sus costumbres, y la técnica que ha tomado un lugar de privilegio, ha pasado por encima de lo que pudiéramos llamar el espíritu de tradición.

Aliado indiscutible de ese nuevo espíritu, ha sido, sin duda alguna, la división del trabajo, eje y pivote de la economía actual. Este nuevo concepto del hombre contemporáneo, ha eliminado en menos de un siglo lo que era la tipología saboteada. La presencia de ese tipología no rima con el progreso de hoy. La especialización es, en la sociedad actual, la corriente necesaria.

Esto ha sido, sin embargo, en la América Latina, el origen de un nuevo problema. En este sector del Continente, hemos venido, a través de la Historia con un retraso enorme, en cuanto a los progresos de la Civilización Cristiana Occidental.

La Revolución Industrial que aparece en Europa en el siglo XIX, no llega a nosotros, sino cien años más tarde. La causa emancipadora del Continente, que irrumpe en los Estados Unidos en 1776, con la Declaración de Independencia, no surge en América Latina hasta 1810.

Todos los pueblos, sin embargo, grandes o pequeños, pasan por diversos ciclos en su evolución natural. Las civilizaciones, como los hombres y los pueblos, nacen, crecen y mueren. Al cabo de los años, sólo la Historia queda.

América Latina es un ejemplo joven, con una Historia joven, que abriga grandes esperanzas en su destino histórico. El problema que ha surgido en nuestra Revolución Industrial es un natural desequilibrio lógico traído como consecuencia del rápido avance de la máquina en los países

viejos y el lento proceso educativo en el campo de la técnica en los pueblos nuevos.

Si la Integración Económica de Centroamérica llega a cumplir su misión histórica, y se abre el camino de la producción en cadena, símbolo del progreso industrial, sin duda alguna, tropezará con el escollo de la falta del obrero especializado que, desde el punto de vista administrativo, es el técnico por excelencia.

La Enseñanza de tipo vocacional podría, perfectamente, dar una respuesta oportuna a esta nueva necesidad de nuestro avance económico y social. Los beneficios no se harían esperar. El espejismo de la profesión liberal, tendría, necesariamente, que ser compartido con el incentivo de la ocupación técnica.

José Enrique Rodó sentía profundo temor por la irrupción del "hombre-máquina" y el virtual abandono de las ciencias del espíritu. Son admirables sus palabras en torno al peligro del espíritu utilitario, pero el ilustrado estilista y filósofo uruguayo debió haber sido algo más indulgente y convenir en que no todos los hombres no pueden dedicar su vida a la meditación.

El hombre busca la realización de sus labores con el menor esfuerzo. El espíritu creador del hombre, al manifestar al congregar sus concepciones íntimas, da lugar a un ente de cultura, el cual no es otro que aquel espíritu cuando adquiere plena autonomía y queda al servicio de la vida humana.

Como la conciencia del hombre es libre, ésta, al trascender ha venido, a lo largo de nuestra Civilización, avanzando por el camino del progreso técnico. La sociedad industrial es el efecto de ese espíritu. El avance de nuestra Revolución Industrial está en razón directa de la asimilación de ese espíritu.

Los buenos y nobilísimos amigos de Fidel Castro Ruz • El asesino de Birán • El hambreador del pueblo Cubano • El proveedor del paredón y las ergátulas y presidios cubanos han presentado demanda contra LA REPUBLICA • Los seguidores del comunismo • La más grande injuria contra la dignidad y la cristiandad del Mundo nos acusan de "injurias y calumnias" • Los inventores del lenguaje más procaz que recuerda la historia nos acusan de injurias • Los más grandes mentirosos del mundo nos acusan de calumnias • ¡Qué paradójal! • Que los Tribunales de un país esencialmente libre y democrático, sirvan para que los rufianes del comunismo internacional lleven a un periódico democrático al banquillo de los acusados • ¡Hasta cuándo, Dios mío! •

Estos que nos acusan saltaron de contento cuando el sátrapa cubano llamó titeré al Presidente Echandi en 1961 • Cuando llamó lacayo del imperialismo al Presidente Orlich en 1963 • Cuando dijo que Costa Rica era una factoría yanqui • Y cuando cierta "existencialista" dijo que aquí la Guardia Civil daba palos a los amigos de la Revolución Cubana • ¿Qué es eso? • Calumnias e injurias! •

La Marcha del Colón ha conseguido un éxito • Todos los habitantes de nuestra pobre Costa Rica han dado su óbolo a tan noble campaña • Ayer se calculaba la recaudación en 250 mil colones, pero sin duda alguna sobrepasará al medio millón •

Hoy parten hacia España los futbolistas Cayaca Marín y Juan Garita • Ayer se despidieron de la afición costarricense, manifestando que llevan toda la confianza en que triunfarán en el conjunto español Murcia •

Los muchachos de casa no tuvieron que sudarse el domingo • Se vistieron esperando al con tricante de la Imprenta Nacional, pero éstos no completaron por lo menos nueve jugadores, que son requisito mínimo para jugar un partido de fútbol • Ganaron los dos puntos y ahora están de líderes con "La Nación" y Librería Universal • El domingo entrante es el gran choque de los periódicos y del ganador se hacen pronósticos que será el campeón •

Y volviendo a la Marcha del Colón, anoche se reunieron las directivas de la mayoría de los clubes de Liga Superior y uno de los puntos que trataron es ayudar económicamente a esta necesidad • Todos dijeron: ¡presente!

La circulación de nuestro diario aumenta como la espuma • En menos de un mes nuestra rotativa ha subido el tiraje en cinco mil ejemplares más • Dentro de poco, no dará abasto el papel que consumen todos los diarios juntos... ¡batazo! •

PINTOR

## COLUMNA VERTEBRAL



Por esqueleto

...no se adelantó nada con respecto al aguinaldo de los empleados públicos. La Asamblea acogió el proyecto de dividir el pago del aguinaldo en tres partes, perjudicando únicamente a los empleados y haciéndoles el beneficio a los agiotistas. Es de cir, quien se sacó el aguinaldo fueron los prestamistas de La Magnolia, al descontar los giros de los dos pagos restantes con grandes descuentos...

...La columna "TEMAS ECONOMICOS" de este mismo periódico seguirá dando algunas lecciones elementales de Hacienda Pública. Lo anterior lo declinamos por si tienen gusto los señores Diputados de leerla, así como algunos funcionarios públicos...

...en esta vida es mejor no adelantarse a los acontecimientos. El Consejo de Gobierno hizo pública renuncia al total del aguinaldo de este año, para dar el ejemplo y en la esperanza de que los señores Diputados acogieran el proyecto del Ministro Jiménez. Ahora la Cámara no resolvió nada con respecto al aguinaldo y los señores Presidente y Ministros, tienen que quedarse sin los traguitos y los tamales de diciembre...

## COMENTARIOS ECONOMICOS

Los déficits fiscales:

¿Cómo se corrige el déficit fiscal, permanente del presupuesto?

Un axioma hacendario nos dará la solución: "Los gastos ordinarios deben cubrirse con los ingresos ordinarios".

Los ingresos ordinarios no son otros que los impuestos. Los extraordinarios son los producidos por los empréstitos, por el papel moneda y por la venta de propiedades del Estado.

Ninguno de estos recursos deben servir para corregir el déficit causado por el volumen de los gastos corrientes del presupuesto, so pena de convertir en crónico el déficit y de arruinar, a la par, a la Economía Nacional.

Cuando los gastos exceden del monto de los tributos no existe otro remedio lógico para obtener el equilibrio que reducir aquéllos a lo indispensable y que elevar éstos en la medida necesaria para cubrir las necesidades legítimas, sin apelar a recursos extraordinarios.

Es la política llamada de recogimiento, consistente en no permitir ningún gasto que no sea verdaderamente necesario, y en cuidar celosamente la recaudación del tributo; la única política que puede salvar las situaciones extremas a que llega una nación por las causas de los déficits del Presupuesto.

El alcoholismo es una enfermedad que se proyecta en el campo de la salud pública. Luchemos contra ella.

COMISION SOBRE ALCOHOLISMO  
Teléfono 5374 — Apartado 4494

SWAN

## GENTE célebre ...

SIXTO V.

Se llamaba Félix Peretti, y descendía de una humilde familia de labriegos de las Marcas.

Nació en Grottammare, Ancona, el 13 de diciembre de 1521. Ingresó en un convento franciscano apenas cumplidos los catorce años, adquiriendo en aquella Orden muy pronto un lugar destacado como teólogo y orador sagrado.

EL REFORMADOR

El futuro Papa desde su juventud, había sostenido que era cuestión vital para la iglesia adoptar una línea de lucha y acción en dos sentidos: una reforma interna y un combate sin tregua contra el protestantismo.

Contando apenas 31 años entró en relaciones con altos miembros del colegio cardenalicio trabando amistad con algunos que como Pío V y Pablo IV habrían de llegar al sollo papal.

EN VENECIA

Pablo IV lo nombró Inquisidor general de Venecia cargo que desempeñó durante 3 años llegando a obispo y vicario general de su Orden en 1566. Cuatro años más tarde ya era cardenal.

El 24 de abril de 1585, fue elegido papa cargo máximo al que pudo llegar gracias a que había hecho vida apartada de la Curia durante el pontificado de Gregorio XIII. Al buscarse sucesor para éste se trató de encontrar alguien independiente de los intereses en voga volviendo todos los ojos hacia Peretti.

EL PAPA

Con el título de Sixto V comenzó su reinado que había de caracterizarse por su energía restauradora creando una moderna Roma.

Acabó con los bandoleros que inyectaban los estados pontificios y dentro de poco Roma parecía otra ciudad.

Consiguió la terminación de la cúpula de San Pedro, levantando iglesias y conventos restauró calles y comenzó obras hidráulicas.

Apoyó a Enrique IV de Borbón para contrarrestar el poderío español.

Sus grandes y ambiciosos proyectos se vieron frustrados por su muerte acaecida en Roma el 24 de agosto de 1590.

## La Naturaleza es Así por WALT DISNEY

### PECES ORIGINALES



LOS INSECTÍVOROS GOBIOS AFRICANOS PERSIGUEN A SUS PRESAS HASTA EN TIERRA. A PESAR DE SER PECES SUBEN A LOS ÁRBOLES Y ASALTAN LOS NIDOS DE HORMIGAS.

¡OTROS, MÁS HARAGANES, ESPERAN ABAJO A QUE CAIGA ALGO.

© 1963 Disney Productions. All Rights Reserved.

## Editora La República l.t.d.a.

Director-Gerente: JULIO C. FORERO S.  
Jefe de Redacción: OSCAR ARAYA MEZA  
Jefe de Información: ORLANDO NUSEZ PEREZ  
Administrador: RAFAEL LEON BOLANOS

• Servicios Internacionales:

- Associated Press
- King Features Syndicates
- American Literary Agency
- Editores Press Service Inc.

TELÉFONO 5:

Central Local: 1011 - 1014

Gerencia: 7294

Apartado 2130 - San José



Regale lo más fino en televisión!

AGOSTO 15

ZENITH

PANTALLA DE 23"



Atractivo estilo contemporáneo

Modelo 2735

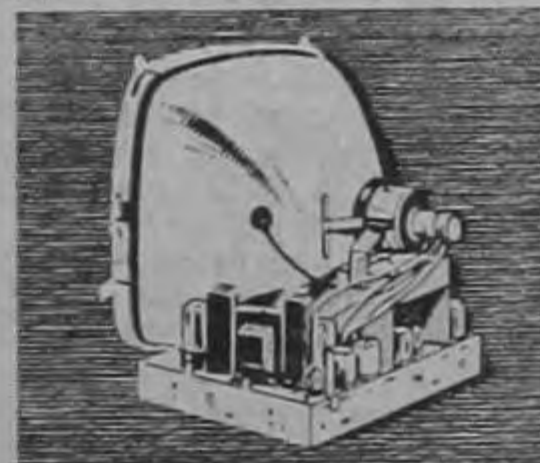
Magnífica consola de estilo contemporáneo, de mueble giratorio. Gran altoparlante de 7" x 5" para mejor volumen y tonalidad.



Moderno estilo de mesa de 19 pulgadas



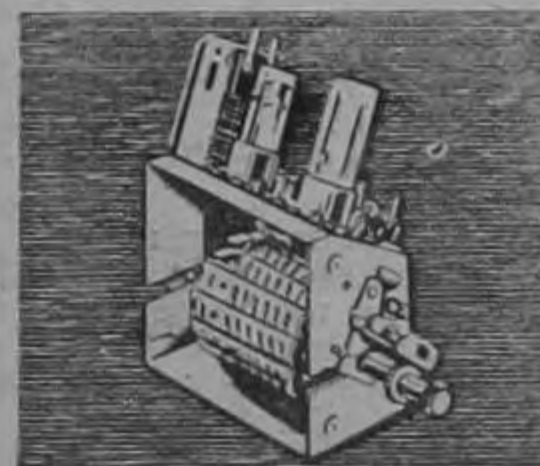
SIN CIRCUITOS IMPRESOS



-CHASIS FABRICADO A MANO- Todas sus conexiones alambreadas y soldadas a mano, para mayor seguridad y mejor servicio.



CONTROL DE CONTRASTE DINAMICO Mantiene automáticamente el contraste adecuado para mayor realismo de la imagen.



SINTONIZADOR DE ORO 104 puntos de contacto de oro de 16 quilates para mejor funcionamiento y mayor vida del televisor

ZENITH calidad mundialmente comprobada!

KOBERG

INEXACTA INFORMACION SOBRE FABRICA DE ABONO EN LIMON

El Ministro de la Presidencia, dijo ayer a los redactores que visitamos la Casa Presidencial, que la noticia publicada por un colega vespertino sobre que el Consejo Económico conociera mañana de la instalación

de una fábrica de abono a base de ácido sulfúrico en Limón, es inexacta.

"—De esta fábrica ha conocido la Comisión Industrial, que la recomendó por unanimidad.

Esto no es resorte del Consejo Económico sino del Presidente de la República y del Ministro de Industrias. Agregó el Ing. Quirós Sasso, quien agregó:

"—Por otra parte puedo agre-

gar que Fértica está opuesta a la instalación de esa fábrica"

Indicó que es posible que el Ministro de Industrias informe sobre el resultado de las conversaciones con los interesados en la explotación de la Bauxita.

que se le encargó en el último Consejo, realizar y además que se conocerá del acuerdo definitivo para la creación de la corporación de inversiones a través del Banco de Costa Rica.

# LA LIBERTAD DE PRENSA EN EL BANQUILLO DE LOS ACUSADOS

El Presidente de la Juventud Costarricense Demócrata Cristiana, Carlos Darío Angulo Zedón, formuló anoche para la prensa nacional, las siguientes declaraciones:

"Acabo de poner en conocimiento de mis compañeros de la J. C. D. C. la denuncia presentada por el Licenciado Osvaldo Rodríguez contra el diario 'LA REPUBLICA' por los cargos de injurias y calumnias"

"Como prueba documental el Licenciado Rodríguez, de viaje

militancia comunista, presenta las publicaciones realizadas en torno a los viajes a Cuba de mujeres y hombres de este país, que se empeñan en disfrazar sus odios con la piel de oveja de su conducta inofensiva.

"Sabemos que los cursos de entrenamiento que Castro da a sus visitantes, incluyen la fabricación de bombas caseras, el sabotaje a las Industrias, la agitación subversiva, el adoctrinamiento de niños en escuelas primarias y secundarias y la tarea

del proselitismo, en aquellos centros de trabajo, a los que tienen acceso estas inocentes palomitas. De ahí que la cuestión de sexo, utilizando en la denuncia las referencias a damas, que en un orden personal pueden ser todo lo respetables que se quiera, pero en un enfoque político, resultan tanto más perniciosas en su labor de zapa, no dejándose en lo más mínimo, la peligrosa verdad denunciada por nosotros y por varias instituciones cívicas del país."

"No es a 'LA REPUBLICA' a quien se está llevando ante los tribunales, es la libertad de expresión, principio fundamental de toda democracia, que se ridiculiza y deteriora, esgrimida

por simpatizantes del Kremlin como Osvaldo Rodríguez".

"La J. C. D. C. llama a todos los órganos periodísticos de Costa Rica, para que se unan en defensa de su legítimo derecho a denunciar la subversión comunista y anticipa desde ahora que se sentirá honrada, si es sometida al mismo procedimiento judicial, que hoy se emplea contra un órgano de opinión, genuinamente consagrado a la reafirmación de los ideales que sirven de histórico soporte a nuestra nacionalidad."

"La ley no puede amparar a los enemigos. Y lo que está en juego no es una simple y rutinaria polémica, sino en el choque frontal de los sinceros

beligerantes de la libertad, contra los que emplean textos constitucionales para llevar adelante sus designios de perturbación y de confusiónismo"

"Celebraremos una reunión con todos los grupos juveniles que se percaten de la gravedad de esta denuncia e iniciaremos una Cruzada en todo el territorio nacional, para enviar mensajes de protesta ante el Segundo Jefe de lo Penal, ante el Presidente de la República y ante la Sociedad Interamericana de Prensa"

"No aceptaremos con indiferencia que se asesine el periodismo libre sin que nuestra protesta se interponga en la culminación de semejante atrocidad"

## temas cafetaleros

NIELS CLAUSEN ZUSIGA

### CONTROL SOBRE PRECIOS DEL CAFE EXPORTADO

Nuevamente hoy, miércoles, volvemos para Ud., amigo lector, desde 'LA REPUBLICA' con este cuarto artículo sobre la creación del Departamento de Estudios Económicos y Agrícolas en la Oficina del Café, según información de esa dependencia suministrada a la prensa nacional. Habrá Ud. notado que únicamente este periódico se ha referido a este trascendental programa. Tal cosa se debe a que este periódico es hoy sin duda alguna, el órgano que mejor informa al mundo cafetalero, objetiva y técnicamente.

El citado Departamento, habrá de ocuparse estudiando los "Promedios de Ventas Locales de Café para la Exportación". El importante estudio que hemos venido comentando consigna textualmente:

"Antecedentes: En una forma limitada, por un corto tiempo se estuvo haciendo un análisis de precios de los contratos de exportación. Objetivos: Los promedios de precios de las ventas locales de café para la exportación, debidamente actualizados, constituirán la base para calificar los precios de los contratos a inscribir y cumplir así con las disposiciones de los artículos 31, 32 y 83 de la Ley sobre el Régimen de Relaciones. "Plan de Trabajo: Los contratos de compra venta de café para la exportación serán la base para el estudio a que se refiere este proyecto. Los cafés serán estratificados por tipos; cada uno de los tipos será dividido en clases. Para cada una de las clases de cada uno de los tipos se determinará un promedio trimestral. (Straightly hard bean, hard bean; primeros y segundos tamaños de primera, primeros y segundos tamaños de segunda, chorro, etc.)."

A fin de que Ud., distinguido lector, comprenda plenamente el tema aquí tratado es indispensable transcribir los artículos de interés de la Ley sobre el Régimen de Relaciones entre Productores, Beneficiadores y Exportadores de Café, aprobada por unanimidad en la Anterior Asamblea Legislativa —44 Diputados—. Sin olvidar que el Diputado N° 45 se encontraba ausente del Salón de Sesiones momentáneamente, al recibir la votación, pero apoyaba la Ley, veamos que dicen algunas de sus normas, aquí de interés:

"ARTICULO 31. "El beneficiador debe realizar sus ventas de café para consumo local, a través de la Bolsa del Café y para la exportación, sujeto a las especificaciones que esta ley señala. El precio de ventas para exportación debe estar comprendido dentro de los márgenes mínimos de fluctuación normal del mercado. Para calificar, cuando una venta se realiza dentro de las condiciones aquí previstas, la Oficina del Café mantendrá un estudio actualizado de las ventas locales para la exportación y de las condiciones del mercado internacional"

"ARTICULO 32. "La venta que se pretenda concertar a precio visiblemente inferior a los niveles normales del mercado, tomando en cuenta todos los factores determinantes de la negociación, debe ser consultada y podrá ser rechazada por acuerdo de la Junta Directiva de la Oficina del Café conforme al procedimiento que al efecto se señala en el Título II de esta Ley, relativo a las relaciones entre beneficiadores y exportadores"

"ARTICULO 83. "Si el precio consignado en un contrato por inscribir, no encaja dentro de los niveles normales prevalecientes en el mercado, por ser visiblemente inferior a éstos, el Director de la Oficina del Café debe consultar a la Junta Directiva si acepta o rechaza la transacción. La resolución de este último organismo por la que se deniega la inscripción de un contrato en las condiciones aquí previstas, tendrá el recurso de insistencia que luego se indica"

Ud. sabe bien, amigo lector, la Ley manda inscribir en la Oficina del Café, los contratos que celebran los beneficiadores con los exportadores; y los que efectúan los exportadores con sus corresponsales en el exterior. Pues bien, de acuerdo con el estudio de la Oficina del Café, los primeros se inscriben, pero no se controlan. Los segundos, al margen de la ley ni siquiera se presentan a dicha institución. Las leyes no se aplican. La Ley de Relaciones, no ha sido siquiera reglamentada. Así, la democracia costarricense está minada. Esta situación no la puede consentir quien tenga sangre en las venas. Póngase por caso, exportaciones anuales por un millón de quintales a un promedio de \$ 35,000 representan ventas por un total de \$ 35,000,000. Casi nada... unos \$ 200,000,000 (doscientos millones de colones). Y, no existe control de precios del café de exportación... los contratos entre beneficiadores y exportadores y los que éstos efectúan con sus corresponsales en el exterior... ¡descansan en la buena fe!

De tal suerte, podrían ocultarse parte de los precios reales recibidos. Quiera Dios que tal cosa no esté ocurriendo. Pero, es urgente meditar si este es un "sistema" para controlar ventas por unos \$ 200,000,000 al año, cuando media el interés del pequeño y del mediano productor, que la Oficina del Café debe vigilar... Deseo concluir este artículo exclusivo, con un sincero ruego a los hombres de bien de Costa Rica, no importa el partido político en que militen el grupo económico a que pertenecían, sean humildes o encopetados... Quien tenga sangre en las venas, conciencia, honor y valentía está moralmente obligado a contribuir para que se ponga fin al estado de cosas que vive la llamada "industria cafetalera". Nuestra democracia está minada... meditemos... pensemos en los valores cívicos... en los principios morales... ¡en Costa Rica!

(Para los que recortan y coleccionan "TEMAS CAFETALEROS" y esta serie exclusiva para "Agricultura y Ganadería" de "LA REPUBLICA", ahí va la fecha: Martes 6 de Agosto de 1963).

## DEFINIR ANARQUIA EN SERVICIO DE AUTOBUSES

Sr. Director de la República

Estimado señor: Es hora que la ciudadanía independiente del país preste respaldo al gobierno de la República para que defina la situación en la anarquía de los servicios remunerados de personas.

Porque no es posible que se mantenga a los usuarios inertes, expuestos a los caprichos de los empresarios de autobuses, quienes ya no se conforman con hacer "diablos de zacate" con el público,

sino que hasta se dan el lujo de decir que no aceptan las disposiciones del Director General del Tránsito, por el simple hecho de que este funcionario desea que los autobuses que circulan por la ciudad de San José, ofrezcan por lo menos seguridad a los usuarios, porque mentira es que se puede decir que hay comodidad en los autobuses que a diario circulan por las calles capitalinas. Y ante ese imposible, lo más humilde, lo más simple es pedir seguridad para los usuarios.

Pues bien, los empresarios de autobuses, atrincherados en la Cá-

mara de Transportes, ya ni eso quieren acatar y pareciera más bien que tratan de rebelarse contra el gobierno, dando salida con ello a que la mayoría de la Cámara de Transportes, está formada por elementos calderonistas y chandistas, enemigos declarados del gobierno del señor Orlich.

Por eso creo que es la hora de que los usuarios presten todo su respaldo al gobierno para que ponga orden en los servicios remunerados de personas de la ciudad de San José.

Atentamente lo saluda Arturo Muñoz S.

## EL FALLO NO PODIA SER EN OTRA FORMA

"No podíamos esperar menos de la Contraloría — nos dijo el Sub gerente del SNAAL Lic. don Mario Benavides comentando el fallo sobre las tarifas de agua. Siempre tuvimos fe en el resul-

tado, pues la documentación que aportamos sería para demostrar técnicamente, a las claras, que la razón en la fijación de las tarifas estaba de nuestra parte. "Aun no he podido conocer el

fallo, pues no lo he recibido, sé lo sé lo que la prensa ha informado al respecto, así que una vez que lo conozca haré un comentario al respecto, antes mejor no".



CONTINUAMENTE EL PUBLICO ha estado desfilando por la caseta instalada en la Avenida Central para depositar su contribución a favor del Hospital San Juan de Dios. Cientos de personas ya sea personalmente o por teléfono han res-

pondido al llamado. El pueblo ha correspondido de acuerdo con sus posibilidades y no lo ha meditado mucho cuando ha sentido el deseo de desprenderse de sus objetos personales.

## Interpelarán al INVU sobre entrega de casas

Más de sesenta delegaciones de juntas progresistas concurren a la reunión extraordinaria que convocó la Asociación Democrática de Juntas Progresistas (A. D.) en su local, para conocer varios asuntos de suma importancia.

Entre las representaciones había de las Juntas de Alajuela, Lotes Madrigal, Quesada Durán, Zapote, Tejar de Guacío, San Antonio de Coronado, San Jerónimo de Desamparados, de los Barrios del Sur de la Parroquia de los Angeles de Heredia, Cascajal de San Sebastián, Calle Fallas Desamparados, Distrito de El Carmen de Cartago, Barrio Claret, Los Sauces de San Francisco de Dos Ríos, Barrio México, Distrito Pavas, La Trinidad de Moravia, Barrio Salubridad, Ciudadela N° 1 INVU San Sebastián, Tibás San Martín de Porres, Barrio Cristo Rey, San Sebastián, San Francisco de Guadalupe, Tiribí, Paso Ancho, Hatillo, Cinco Esquinas de Tibás, Guadalupe, Aserrí, Salitri-

llos y muchos otros lugares.

Lo primero que se aprobó fue proclamar nuestra fe en la democracia y que no se aceptaba la infiltración comunista en nuestras luchas. Diferentes delegados intervinieron exponiendo sus puntos de vista y después de amplia deliberación se tomaron los siguientes acuerdos:

1) Solicitar al INVU explicación sobre los planes de entrega de casas en cuanto a condiciones de los contratos que se ha de suscribir a los adjudicatarios, especialmente sobre las quejas presentadas por los tipos de intereses que se hagan y porque no se entregan debidamente terminadas las viviendas.

Esta iniciativa fue de la Profesora Olimpia Trejos, de la Federación Democrática Cantonal de Desamparados. Se hizo referencia a un caso concreto: la entrega de 80 casas sin terminar en Cubujuquí de Heredia.

Seguidamente se aprobaron formalmente los cuatro puntos

del temario y las sugerencias correspondientes, las cuales son:

1) Apoyo y procedimientos de respaldo al Planteamiento de solución al problema con el SNAAL que presentaron la Unión de Municipios y la A. D., para frenar los abusos de ese Instituto.

2) Revivir la campaña contra las tarifas y el mal servicio de los autobuses, especialmente la pretendida alza de pasajes por medio del estudio de la Cámara de Transportes y el Departamento Comercial.

3) Oposición a los intentos de subir el precio de la leche, las tarifas eléctricas y otros artículos básicos del pueblo.

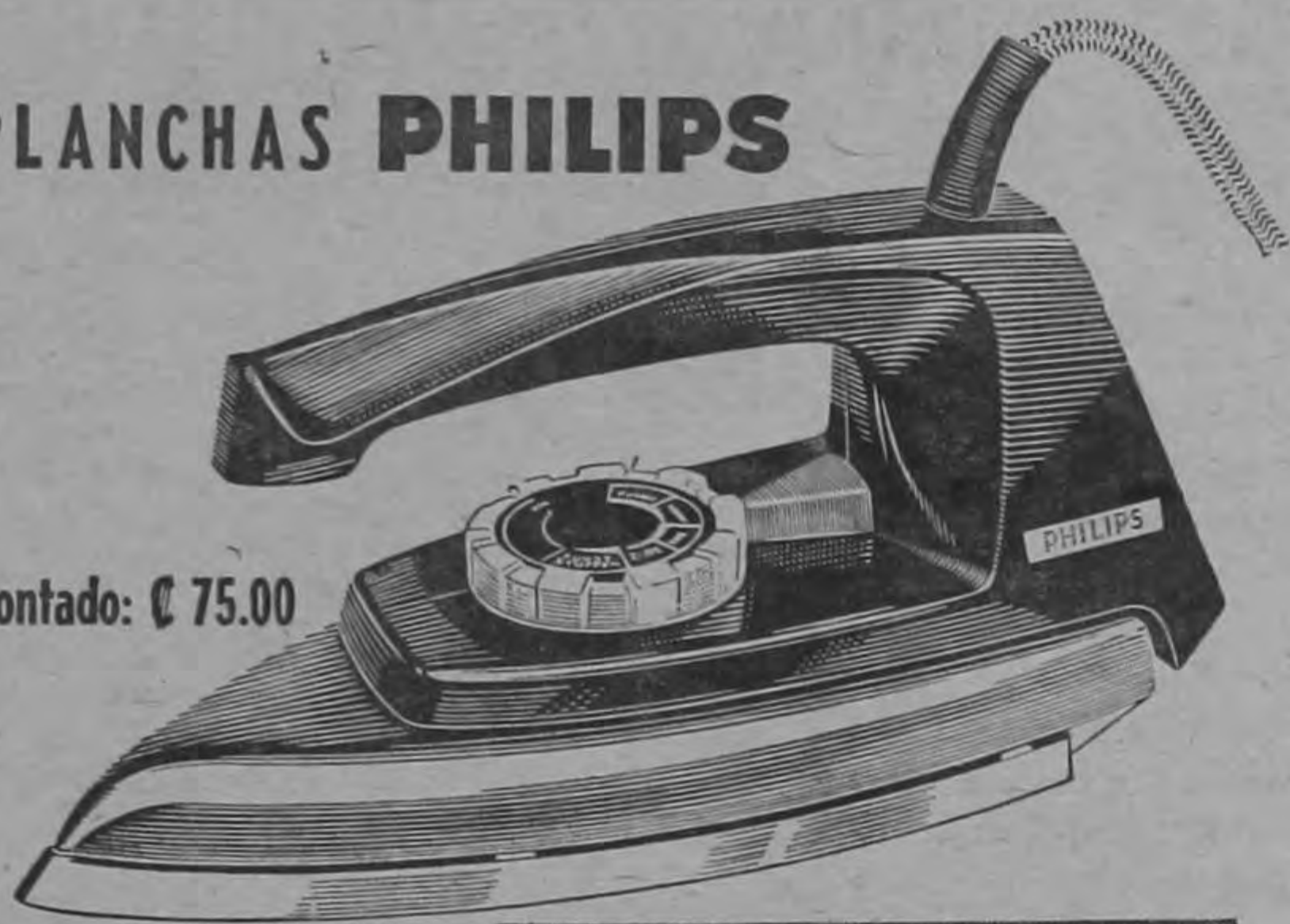
4) Vigorizar la estructura interna de la A. D., con participación más estrecha de las Juntas Progresistas Democráticas.

ROBERTO R. GUELL  
Presidente

ESTELA FUENTES A.  
Secretaria General

## PLANCHAS PHILIPS

Contado: ₡ 75.00



### VEA ESTOS OTROS 2 MODELOS:



Automática a vapor.  
Plancha en seco!  
Contado: ₡ 115



Automática. Ligera y liviana como una mariposa.  
Contado: ₡ 67.50

Exclusivo diseño con la agarradera abierta para que la plancha pueda entrar en mangas, bolsas y lugares angostos, al planchar camisas y ropa de mujer. Más cómoda y liviana. Control automático de temperatura. Bella, práctica y duradera.



VEALAS EN: *Universal*

O EN LA AGENCIA PHILIPS DE SU LOCALIDAD

## SECADORAS DE PELO PHILIPS



Con amplísima gorra ajustable que permite secar el pelo aun con los rulos puestos, a la vez que distribuye el calor uniformemente. Control para graduar la temperatura. Un lindo y práctico regalo, indispensable para toda mujer!

CONTADO: ₡ 169.50 MENSUAL: ₡ 43

VEALAS EN: *Universal*

O EN LA AGENCIA PHILIPS DE SU LOCALIDAD.

AGOSTO

15

JUEVES

PARA MAMA SOLO LO MEJOR!

REGALE CALIDAD... REGALE PHILIPS

## BATIDORAS PHILIPS



Cómo alivia trabajo en la cocina! Para preparar deliciosos queques en cuestión de minutos, o para hacer las más ricas cremas y frescos, su mejor compra es esta potente y manuable batidora PHILIPS de 3 velocidades.

CONTADO: ₡ 175.00

VEALAS EN: *Universal*

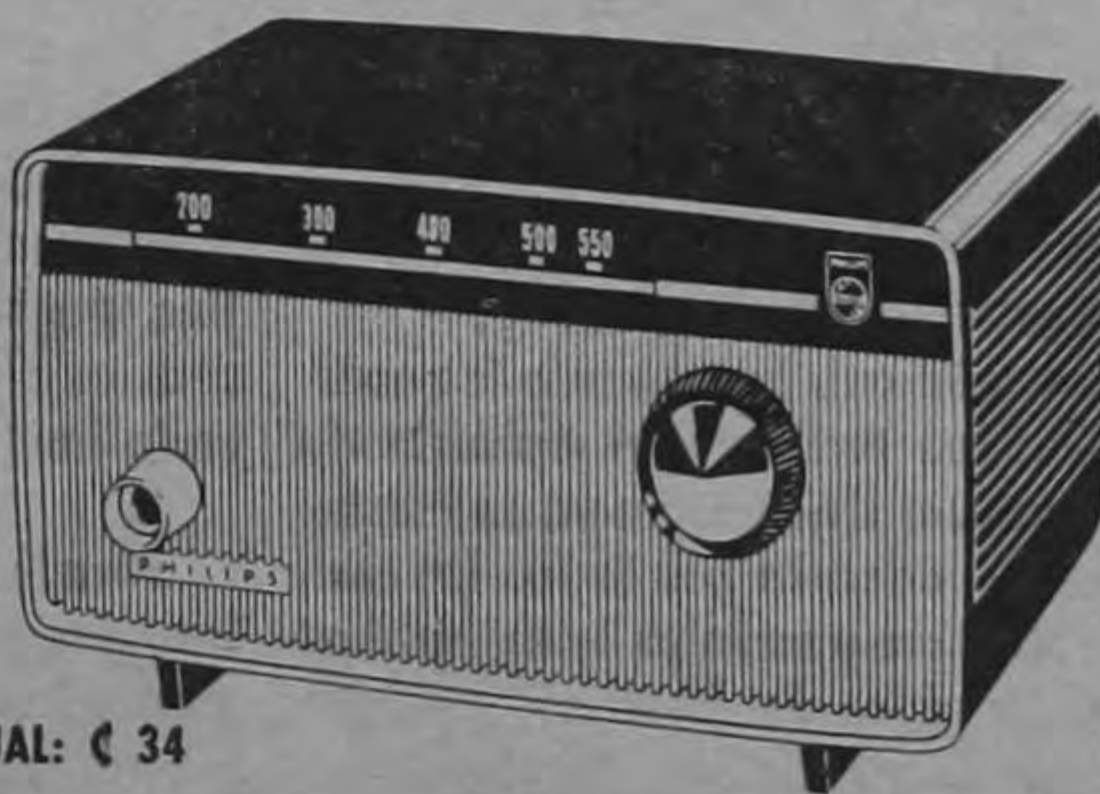
O EN LA AGENCIA PHILIPS DE SU LOCALIDAD.

## RADIOS PHILIPS

LO MEJOR EN SONIDO!

El sonido por excelencia en la más amplia variedad de modelos! El ilustrado a la derecha es de una banda, con parlante de 4". Viene en 3 combinaciones de colores y sólo le cuesta:

CONTADO: ₡ 219. MENSUAL: ₡ 34



### VEA LA ENORME VARIEDAD DE MODELOS PHILIPS!



DE ONDA CORTA  
Gran variedad de modelos a escoger. El ilustrado de 3 bandas y modernísimo diseño:

Contado: ₡ 349  
Mensual: ₡ 38



PORTATILES DE BATERIAS  
Un modelo para cada gusto: todos con la calidad inigualable de PHILIPS! Ilustrado: "El Compañero"

Contado: ₡ 325  
Mensual: ₡ 41



DE MESA Y BATERIAS  
Varios modelos sin cordones: úselo donde guste! Ilustrado: el famoso "Campeón" PHILIPS.

Contado: ₡ 275  
Mensual: ₡ 42



VEALOS EN: *Universal*

O EN LA AGENCIA PHILIPS DE SU LOCALIDAD

## EDITORIALES

## COOPERACION POPULAR

Cinco a cinco, colón a colón, el fervor popular, el desprendimiento característico de nuestro pueblo se va tornando en altas cifras que llenan de satisfacción: la "Marcha del Colón" ha sido un éxito clamoroso.

Episodios que hacen subir la emoción hasta los ojos llenos de lágrimas, se sucedieron frente a Radio Monumental, donde en una plataforma improvisada, los locutores y periodistas cooperan con su energía y su presencia continua, animando el acto de la colecta, el remate, el reclamo de ayuda.

Niños descalzos, casi harapientos que con sus manecitas sucias depositan un diez. Ancianas temblorosas que llevan su regalito. Un campesino que trae desde lejos dos gallinas. Padres de familia que con su prole orgullosamente donan sus ahorros... Viejecitos que revuelven en su bolsa buscando "algo" qué dejar, para aumentar la colecta...

El pueblo se volcó entero a brindar su aporte...

Decimos el pueblo... Pero hay ausencias... Se notan carencias. Como siempre falta la iniciativa de muchos que tienen llena la bolsa. El gesto magnánimo del acaudalado que

se siente capaz de conocer el valor real del dinero.

No todos, desde luego, han permanecido ausentes.

Pero hay muchos nombres todavía sin pronunciarse, q' el público espera escuchar donando cifras de acuerdo con sus posibilidades.

Porque si el pueblo pobre da con tal desprendimiento algo que para ellos significa hasta el alimento de algunos días, los que tienen aseguradas sus necesidades, y además viven con holgura, deberán aportar de acuerdo con lo mucho que tienen.

Esta es una obra de pueblo. No hay sectores, ni clases, ni matices. Es un esfuerzo que lleva en sí la imborrable marca del gesto solidario. Del sentido de cooperación fraternal.

Todavía el día de hoy nos brindará oportunidad para cooperar con la magna obra...

¿Cuántos buenos costarricenses faltan por dar su generoso donativo?

Si Ud. querido lector, no lo ha enviado aún, no deje que su nombre falte en esta cruzada de pura caridad cristiana.

Es en verdad obra buena, la que habrá de realizarse con el fruto de la "Marcha del Colón".

## Los sucesos de Haití

Desde ayer, exilados haitianos que adversan la tiranía del Dr. Françoise Duvalier, han desembarcado en su tierra tiranizada, en un vigoroso empeño armado por romper las cadenas que sostienen al "Papá Doc".

Saben los patriotas haitianos que habrán de enfrentarse a las hordas fanáticas de "tonton macutes" adiestrados para perseguir y matar.

Pero aún así, han jurado los anti-duvalieristas terminar el oprobio de una dictadura sin término en su Patria, acribillada además por todos los males económicos y sociales imaginables.

Los pueblos de América, por tradición odian y adversan las tiranías.

En la antigua Isla Española, una parte fue liberada de una dictadura entronizada a sangre y fuego durante 30 años sobre las espaldas del pueblo dominicano, llevando con esa li-

beración el júbilo a los pueblos americanos.

Y ahora, el Continente desea ardientemente que el tiranuelo que sojuzga la otra parte —la República de Haití— caiga tan estrepitosamente como cayó el régimen vecino.

Sabemos que Haití no cambiará radicalmente con la caída de Duvalier, y que la solución de sus problemas es algo tan difícil que es aventurado hasta apuntar esperanzas.

Pero los males de los pueblos hambreados y pobres, se agravan con la aparición de estos empecinados gobernantes, que se mantienen en el poder por obra y gracia del asesinato.

En buena hora caiga la tiranía... ¡Y empiece para el sufrido pueblo haitiano una nueva era de libertad y trabajo vivificador!

## Acusación contra "La República"

En el día de ayer fuimos notificados por el abogado de la Empresa, Lic. Carlos Carrón Zúñiga, que LA REPUBLICA fue acusada ante Tribunal comocente, de "injurias y calumnias" por la inserción en sus páginas de un campo pagado de la Asociación "Juventud Costarricense Demócrata Cristiana" cuyo Presidente es el joven Darío Angulo Zeledón.

El campo pagado en cuestión presentaba las fotografías de alguno de los viajeros que han estado visitando a Cuba comunista, pese a los acuerdos y prohibiciones sobre el particular.

En el Juzgado Segundo Penal, está radicada la causa cuyo abogado acusador es el Lic. Osvaldo Rodríguez.

Una vez más los adiridos a Fidel Castro y Nikita Krushchev,

tratan de silenciar la prensa libre y democrática, utilizando los instrumentos legales que cuando ellos son poder, convierten en instrumento de opresión y asesinato.

Los periódicos, viven expuestos a las acusaciones de individuos que, aunque comparten las ideas de los que han jurado enterrar la democracia y el sistema representativo, se autotitu-

## RADAR

NADA tan hermoso como la animada labor que están llevando los periodistas y locutores del país como cooperación a la "Marcha del Colón"! El público sigue atentamente los remates de preciosos objetos, enviados por cooperadores, para con el producto de las ventas aumentar el caudal económico necesario... Y así poder a nombre del pueblo— cubrir grandes necesidades del Hospital San Juan de Dios...

Cuando se dice: "Este es tu hospital" en las excitativas para la cooperación del público, no se está haciendo una frase... Se está diciendo la verdad. Allí encuentra el pueblo remedio a sus dolencias. Las paredes de aquel centro son un poco, la extensión del propio hogar de los que no pueden pagar las clínicas particulares.

Y como esos somos la mayoría, pues allí vamos a volcar nuestro aporte, pequeño o mediano, para que en alguna parte del Hospital esté presente nuestro sacrificio.

Esta labor merece aplausos.

Los que están dedicando su tiempo, su talento y su ingenio para hacer comprar a mejor precio el objeto que se remata, llevarán en la solapa prendidas para siempre, las flores del reconocimiento público.

¡Y en el corazón el latido cálido y orgulloso del deber cumplido!

Aquí estamos pensando en el chileno vulcanólogo...

A nosotros no nos gusta vivir a plazos.

Ni morir a fecha fija.

¿Quién ha visto eso de vaticinar a uno la muerte?

¿Y no es acaso nuestra ciudad, San José, junto con Cartago, Alajuela y las otras poblaciones de la Patria, parte de la vida misma?

Creemos que si hubiera algo serio en los estudios del chileno vulcanólogo, debió llamar a las autoridades y personas responsables de las Instituciones del país, y prevenir con su ciencia —mucho o poca— lo que pudiera pasar, según su criterio.

No anunciar desde Chile, que esto se hunde, se liquida y se muere...

Para que cuatro timoratos empiecen a empacar... Y a meter sustos a los que sin ellos ya son bastante pesada carga para el país.

Es como decía aquel pobre cabo: "General... con estos tiros ¿quién duerme?"

Roldán

## Movilizar recursos para desarrollo de la comunidad

SAN JOSE, Costa Rica. -- (PAU). — Los cambios que están ocurriendo en América Latina son tan rápidos y grandes que los gobiernos y los diversos organismos internacionales y nacionales, públicos y privados deben movilizar todos sus recursos en todos los niveles de la población en favor del Desarrollo de la Comunidad informo hoy el Grupo "Desarrollo de la Comunidad" de la Comisión VI (Salud, Vivienda y Desarrollo de la Comunidad) del Consejo Interamericano Económico y Social (CIES) que con otras comisiones de ese organismo ha venido analizando la marcha de los programas de la Alianza para el Progreso desde junio del año pasado.

En su informe que se será considerado por la próxima reunión del CIES al Nivel Ministe-

rial, el Grupo señala que como instrumento básico de la planificación, el desarrollo de la comunidad debe utilizar la organización nacional en provecho y a escala de los pequeños grupos, coordinando los servicios que presta o pueda prestarles a fin de que su acción sea positiva, ahorrando esfuerzos y eliminando procedimientos inútiles. Esto es particularmente importante ya que dentro de un programa integral de desarrollo de la comunidad es uno de los instrumentos básicos para promover cambios, para organizar a los grupos a nivel comunal o local, para hacerlos partícipes en las responsabilidades y decisiones del país y para ordenar la acción de los diversos grupos nacionales de acuerdo con sus capacidades y condiciones.

lan "demócratas" para gozar de los privilegios de los países libres.

Daremos la batalla definitiva a estos intereses antipatrióticos, que no quieren que los pueblos tengan voceros que denuncien sus maniobras y pongan al desnudo sus intenciones.

Ir a Cuba a recibir adoctrinamiento; a convalidar con la presencia, las declaraciones y las actividades de un régimen totalitario opuestos por el vértice a

nuestra democracia representativa, no puede ser motivo de aplauso, sino de condena enérgica y clara denuncia.

Esa ha sido la posición de LA REPUBLICA.

Y aunque se trata de un campo pagado por la Asociación nacional legal y reglamentada se pretende que paguemos la "orden" de defender la democracia, en un país esencialmente democrático.

# EN BUEN PIE GESTIONES PARA AYUDAR A LOS DAMNIFICADOS POR EL IRAZU

A su regreso de Washington el Ministro de Relaciones Exteriores don Daniel Oduber Quirós convocó a una conferencia de prensa a efecto de referirse a las publicaciones que sobre su viaje hiciera alguna prensa, así como para explicar la labor que realizara durante su estancia en aquella ciudad.

Dijo el señor Oduber: "Se han publicado algunas notas por la prensa con relación a mi viaje a Washington en el sentido de qué necesidad había del viaje si allá funciona una Agencia Financiera Nuestra y tenemos una Embajada.

"La Agencia financiera fue creada hace cerca de un año y tiene por objeto preparar el trámite de todos los asuntos relacionados con las solicitudes del Estado de Costa Rica a las diversas instituciones de crédito y de asistencia técnica que operan en Washington. Así mismo tiene a su cargo las relaciones de tipo financiero con grupos privados en Estados

Unidos que quieren invertir en Costa Rica o financiar determinados programas. A veces las decisiones últimas sobre estas solicitudes o negociaciones pendientes pasan del plano puramente de tramitación ordinaria al plano político a cargo del Embajador de Costa Rica en Washington.

El Embajador es el representante personal del Presidente y del Ministro de Relaciones Exteriores para todo lo referente con las relaciones entre Estados Unidos y Costa Rica, incluyendo las relaciones financieras, así mismo tiene a su cargo la representación de Costa Rica ante la OEA y todo lo relacionado con los organismos de esa institución.

A pesar de la gran capacidad que ha demostrado tanto la Agencia Financiera como la Embajada de Costa Rica en Washington, hay problemas de gran importancia política internacional, política financiera del Gobierno norteamericano y

política bilateral entre Costa Rica y Estados Unidos que requieren la presencia de personas de más alto nivel en Costa Rica, específicamente Ministros de Estado o en casos extremos el mismo señor Presidente.

"Las relaciones políticas con los Estados Unidos corresponden a esta cancillería y si yo hago un viaje urgente a Washington —continuó el Lic. Oduber— abandonaré otras funciones de importancia del Ministerio a mi cargo, es por considerar que tanto la Agencia Financiera como la Embajada han hecho todo lo que podían y se necesita la presencia de un funcionario de más jerarquía que lleve a los círculos políticos de Washington una misión específica que debe ser tratada en un nivel ministerial.

Sobre esa misión que contempla varios puntos políticos de enorme importancia para el país podré informar a la opinión pública cuando se terminen las negociaciones y discusiones del tema que yo llevé a Washington.

Antes de eso debo mantener gran discreción le acuerdo con instrucciones que me diera antes de salir en mi viaje, el señor Presidente de la República.

Es lógico —siguió el Lic. Oduber— que yo debía aprovechar mi tiempo libre entre entrevistas y entrevistas para continuar y reforzar las gestiones ya iniciadas anteriormente para la financiación de la Carretera Interamericana, vivienda rural, caminos vecinales, acueductos y alcantarillados, colonias agrícolas y estudios portuarios. Así lo hice y vengo optimista en cuanto a esas solicitudes. Además inicié formalmente contactos con un banco americano para la financiación de seis millones de dólares, dando como garantía las regalías que la refinadora deberá dar al Gobierno, para la Carretera a Limón, reforma penitenciaria, canalización Tortuguero, hogares escuelas y Hospital de Limón.

Creo que esas gestiones se rematarán rápidamente.

Como solicitud de emergencia presenté a consideración de la AID todo un programa de rehabilitación de la población campesina que habita la zona afectada por la ceniza volcánica con el objeto de poner en marcha el traslado masivo de pequeños productores y trabajadores campesinos hacia zonas nuevas. La AID sugirió hacer un programa combinado con el Banco Nacional de Costa Rica, el ITCO y el Poder Ejecutivo, que la Presidencia de la República.

Esperamos por lo urgente del caso que esta solicitud pueda solucionar rápidamente un problema catastrófico para un grupo de costarricenses.

"Los puntos políticos que están ahora discutiéndose en Washington y que interesan al Gobierno de Costa Rica, los conversé con Senadores, funcionarios de la Casa Blanca y del Departamento de Estado. En todos ellos, una vez más, logré encontrar un ambiente muy fa-

vorable para nuestro país y un deseo reiterado de tratar a Costa Rica de igual a igual. Mucho complace salir de una misión como la que yo llevé y sentir en Washington que al pueblo y Gobierno de Costa Rica se le brinda toda consideración y se le escucha con gran cuidado y respeto.

Oportunamente conocerá el país los detalles totales de esta misión lo una semana y podrá darse cuenta de las razones que movieron al señor Presidente para solicitar mi viaje a los Estados Unidos".

Concluyó así su exposición el señor Canciller y le preguntamos:

Se ha rumorado con insistencia, Sr. Canciller, que los motivos políticos de su viaje están íntimamente ligados al viaje de algunos diputados a Rusia y al discurso que cuando ese asunto se debatía en la Cámara pronunciara el Lic. don Cornejo Oribe. ¿Es cierto eso?

"No, en forma alguna, de eso queda estar seguro el país que no hay relación alguna con

mi viaje".

Continuaron las preguntas: Hay rumores de que Costa Rica conjuntamente con Nicaragua—y de esto se ha informado a través de los cables—servirán de base para operaciones militares en Cuba, ¿qué no puede informar al respecto?

"Me informé sobre este asunto—dijo el Canciller— en Miami leyendo la prensa de allá, y ahora en la de aquí, sin embargo no tengo noticias oficiales de ninguna solicitud al efecto ni de operaciones en nuestro territorio".

¿Se adheriría Costa Rica al Tratado de proscripción de pruebas nucleares firmado entre las grandes potencias?

"Ese tratado—dijo el Lic. Oduber Quirós— ha sido firmado, como lo dicen ustedes, entre las Potencias Atómicas, yo, a nombre de Costa Rica hice manifestaciones de simpatía y complacencia para con el tratado, en Washington".

Sin otra cosa más la conferencia concluyó.

## Costarricense contratado por Universidad norteamericana

El ingeniero agrónomo costarricense Gregorio Alfaro, ha sido contratado para colaborar en el Proyecto de la Universidad de Wisconsin, EE. UU., para un estudio sobre la Tenencia de la Tierra en Centro América. La mencionada Universidad ha convenido en que este proyecto lo desarrolle el ICAI (Instituto Centroamericano de Investigaciones Sociales y Económicas), entidad subsidiaria de la CSUCA (Consejo Superior Universitario de Centro América) y el cual tiene su asiento en la Universidad de Costa Rica. El ingeniero Alfaro, pese a su juventud ha desempeñado destacados cargos en distintos organismos internacionales. En 1947, apenas graduado comenzó a trabajar

en varios proyectos de investigación agrícola en el Instituto Interamericano de Ciencias Agrícolas de la OEA en Turrialba. En 1951 estuvo en la Universidad de Wisconsin para atender un Seminario Mundial sobre Tenencia de la Tierra, así como para especializarse en Economía Agrícola por espacio de un año, sobre todo en Tenencia de la Tierra. Luego ha laborado en el Proyecto 39 de la OEA en Costa Rica y como auxiliar del Agregado Agrícola de la Embajada Americana en San José. Además es "Masters Sciences" de la Universidad de Tennessee y autor de varios estudios sobre aspectos de economía agrícola.

Más KILOMETROS  
Más TRACCION  
Más ECONOMIA



U-TRACTION

PARA CAMIONES Y AUTOBUSES

- Diseño ideal de las bandas de rodadura para trabajos pesados en carreteras y fuera de ellas.
- Las cuerdas centrales ofrecen mayor uniformidad y duración. Asimismo, evitan los resbalamientos laterales.
- Las cuerdas exteriores brindan mayor estabilidad y tracción.
- Las sólidas barras colocadas en los salientes de las llantas suministran el máximo de tracción.



BRIDGESTONE

Llantas de H.T. Nylon

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS:

Almacén  
La Granja S.A.

TELEFONOS: 2564 - 6468 y 3378 - APARTADO. "E"

Las llantas Bridgestone también pueden adquirirse por medio del Club de Llantas

Teléfono: 4470 - 200 varas al Sur de La Prensa Libre

## Para el Día de Las Madres



SUS QUEQUES CON MARGARINA

NOVA  
TEL: 5353

Puntualidad  
en sus vuelos



TACA coopera con su itinerario de viaje, saliendo puntualmente.

Llegue a tiempo—  
Viaje vía TACA

Consulte su agente de viajes o:

TACA International AIRLINES  
TRANSPORTES AEROS CENTRO AMERICANOS

TELEFONOS 6808 - 2656

50 varas Este Teatro Raventós

!EL SAPO V.P. ESTA ESCONDIDO!

# No permitiré que se coaccione mi opinión

Del ex diputado Luis Alberto Monge recibimos para su publicación la carta que sigue:

San José, 5 de agosto de 1963.

Señor  
Ludwig Starke  
Presidente del Comité de  
Seguridad de Costa Rica Libre  
Presente.

Señor Starke:

En "La Nación" de ayer 4 de agosto, he leído unas declaraciones tuyas. Supongo que son respuesta a una brevísima entrevista — de menos de dos minutos — que hice para la Palabra de Costa Rica.

Lamento que su salida a la

prensa sea un alarde de irrespeto a la opinión ajena, de falsa ironía y de afectada arrogancia. Sin embargo, no me toma por sorpresa. Cuando solo se confía en la fuerza para defender las "ideas", no se soporta la discrepancia de criterios.

Espero que el tono de las declaraciones que ahora comento, no corresponda a la actitud de todos los que forman parte del Movimiento Costa Rica Libre. Si mi esperanza en ese sentido no tuviera fundamento, podría asegurarse que con el pretexto de luchar contra el comunismo, se está gestando en el país una organización de intolerancia política, tan peligrosa como el propio comunismo.

Tergiversa Ud. la realidad política en otros países con el

propósito de justificar la formación de un ejército al margen de las instituciones del país y, por añadidura, sectario e intolerante.

Es cierto que en Venezuela existe una subversión patrocinada por el comunismo internacional. Para combatirla el Gobierno de aquel país desarrolla dos acciones paralelas. Mediante las fuerzas de seguridad regulares y constitucionales combate al comunismo levantado en armas. A través de una sabia política adelanta reformas sociales y económicas que, por satisfacer los querimientos populares, le aseguran la simpatía y el apoyo de la gran mayoría de los ciudadanos. En todos los aspectos, es bien diferente la situación política en Costa Rica.

El Gobierno y el pueblo de Berlín Occidental, tienen una frontera ignominiosa con el mundo comunista. El Partido Socialista y los demás partidos democráticos de Berlín Occidental, a pesar de la indignación que les causa el muro levantado por los comunistas, continúan su lucha por el bienestar del pueblo berlinés y no confían a milicias privadas la defensa de la libertad.

Ahora bien, si el Gobierno de la República ha llegado a la conclusión de que con su fuerza de seguridad no puede hacer frente a una conjura comunista, es su obligación decirlo así al pueblo y convocar a éste para que organizado dentro de las normas constitucionales y legales, se apreste a la defensa de

la soberanía y la libertad de nuestro país.

Ante una emergencia, el pueblo —oligase bien el pueblo— tiene pleno derecho a organizarse para defender sus instituciones democráticas.

Esa emergencia no ha sido declarada en el caso presente. Así pues, ni cuando existe una emergencia, es saludable a los intereses de la República, dejar la defensa de estos a la caprichosa voluntad de quienes se consideran a sí mismos los más aguerridos y valerosos.

Puede ser que la democracia necesite de las armas para defenderse. Sin embargo, es irrenunciable el derecho del pueblo, a decidir a través de los órganos competentes, cual es la democracia que debe defenderse, a qué hora y cómo. Triste el destino de la democracia, cuando su supervivencia depende de grupos intolerantes y sectarios.

Nuestro pueblo repudia al comunismo porque oprime y ultraja su conciencia libre. Pero también repudia toda otra ideología, fuerza o grupo, que por la vía de la coacción moral, oprime y ultraja su conciencia libre. Se rebela igualmente, contra el "matonismo político" que puede ejercerse cuando se dispone de cuantiosos medios financieros para agredir a través de los órganos publicitarios, por ejemplo.

Si por haber manifestado una modesta opinión se me lanza una "ráfaga" de groserías mal disimuladas, no hay duda de que estamos expuestos a ráfagas de metralla cuando nos señalen con su dedo inquisitor ciertos enemigos —a su manera— del comunismo. Los demócratas no podemos olvidar, que los nazis eran violentos anti-comunistas. Para el noble pueblo alemán y para cualquier otro pueblo, sería una triste alternativa, escoger entre comunismo y nada.

Quiero finalmente, dejar claro que no permitiré que se coaccione mi opinión y mi conciencia. Y no importa que tal intento venga del comunismo, del "anti-comunismo profesional" o de cualquier otra fuerza.

Muy atentamente

Luis Alberto Monge

## ATENCION!



### GRAN CONCURSO DEL SAPO V. P.

Usted sólo tiene que buscar el sapo, luego sacarlo y pegarlo en su álbum.

Revise bien sus periódicos. El Sapo V. P. está escondido.

### GRANDES PREMIOS

Se darán grandes premios a las primeras personas que logren llenar totalmente su Album del Sapo V. P.

RECORTE ESTE CUPON

#### Cupón para retirar el álbum

Con este cupón podrá usted retirar su álbum del Sapo V. P., en las oficinas del Movimiento Costa Rica Libre (50 varas al Este del Anexo del Hotel Costa Rica).

¡BUSQUE EL SAPO V. P.!

¡SAQUE EL SAPO V. P.!

¡PEGUE EL SAPO V. P. EN SU ALBUM!

## MOVIMIENTO COSTA RICA LIBRE

LIBERTAD ANTE TODO

### Integrada Directiva de la Oficina del Café

Definitivamente ha sido integrada la Directiva de la Oficina del Café, conforme a la lista que insertamos adelante y que nos fuera suministrada por el Oficial Mayor del Ministerio de Economía y Hacienda don Ricardo Fernández Palma.

La directiva es la siguiente:

Representantes del Ministerio de Economía y Hacienda:

Lic. Bernal Jiménez Monge, Propietario.

Ing. Abundio Gutiérrez Martarrita, Suplente.

Representantes de los Productores:

Lic. José Raf. Echeverría Villafraña, Propietario.

Ing. Jesús Jiménez Jiménez, Suplente.

Representantes de los Beneficiarios:

Sr. Antonio Orihch Bolmarich, Propietario.

Sr. Alvaro Villalobos Sanabria, Suplente.

Representantes de los Exportadores:

Sr. José Raventós López, Propietario.

Sra. Súa Malavassi S. de Sañau, Suplente.

Representantes de los Tostadores:

Sr. Guillermo Alfaro Solano, Propietario.

Sr. Ricardo Dorado Feo, Suplente.

El período legal de esta Directiva, así como el de la Gerencia, termina el 30 de junio de 1964.

Suscribase a  
"LA REPUBLICA"



# A TRES MIL PESOS POR HORA AVANZA LA MARCHA DEL COLON

Justamente al cumplirse ayer a las 6 de la tarde 48 horas consecutivas de la maratónica de LA MARCHA DEL COLON, el dinero efectivo contado ascendía a la suma de 160.224.70 colones y la recaudación en ese momento avanzaba a un ritmo de 3.000 colones por hora, tendiendo a subir cada vez más. LA MARCHA DEL COLON fue iniciada el sábado a las 6 p. m. a través de Radio Monumental y Televisora Canal 7, que cerró su transmisión ese día a las 2 de la noche. Simultáneamente comenzaba la recolección en San José y lugares cercanos. Las casas anunciante cedieron

sus espacios, y el personal de las empresas citadas, miembros del Comité Pro-Hospital San Juan de Dios y las señoras de la Asociación de Esposas de Médicos, se entregaron de lleno a la agotadora jornada que a las 6 de la tarde de ayer registraba 48 horas de trabajo continuo. Muchas organizaciones como el Colegio de Enfermeras, la Asociación de Estudiantes del Liceo de Costa Rica, el Ateneo Domus Dei, agrupaciones parroquiales, etc., han estado trabajando también en forma incansable para dotar al Hospital San Juan de Dios de

un pabellón de emergencias para servicio de todos los habitantes del país.

Miles de personas se apretujaban frente a la caseta de recaudación de LA MARCHA DEL COLON en la avenida central, siguiendo atentamente las incidencias del evento. El principal atractivo, después de la lectura constante de las listas de contribuyentes de todas las procedencias y condiciones sociales y económicas, era el remate de artículos obsequiados por particulares y casas comerciales e industriales. Lo mismo se sacaban a subasta dos galli

nas obsequiadas en Guadalupe, que bolas de fútbol obsequio de una tienda de San José. La lista de donaciones de este tipo va desde un lote cuyo valor es de 25.000 colones, hasta varias docenas de botellas de jugo de mora, pasando por trajes de casimir, enaguas, blusas, zapatos, juguetes de todos tipos, adornos alhaja, macetas, artefactos eléctricos, etc.

Los organizadores de LA MARCHA DEL COLON se mostraron satisfechos de la generosidad y entusiasmo con que el pueblo ha estado respondiendo al llamado del Hospital San

Juan de Dios, pero agregaron con optimismo que esperaban todavía más. La construcción de un pabellón de emergencia para el servicio de todos los habitantes del país debe convertirse en una realidad a muy corto plazo, con el concurso de todos los sectores del país.

El Comité Pro-Hospital San Juan de Dios pide a los motociclistas y dueños de vehículos que se acerquen a la caseta de recolección en la avenida central, pues son muchos miles de colones los que están esperando ser recogidos en los más variados lugares.

## Comunismo extorsiona labor del INJU

En la última sesión de la Junta Directiva del Instituto Nacional de Vivienda y Urbanismo, uno de los Directivos denunció que los comunistas estaban extorsionando los programas de vivienda y sobre todo el recondicionamiento y erradicación de tugurios que se habían planeado para llevar a cabo en el Barrio Corazón de Jesús.

Se denunció que algunos elementos de conocida filiación comunista se oponían a los programas elaborados por el Instituto y lo que es más grave, que algunos diputados contrarios al actual gobierno les estaban haciendo el juego a los comunistas, en perjuicio de varias familias de muy escasos recursos de esa zona.

El asunto denunciado por uno de los Directivos fue corroborado por otros Directivos quienes afirmaron haber tenido algunos informes al respecto.

Se ha alegado por parte del INJU que esa barriada es insalubre y que las familias viven sumamente estrechas, por lo que se dispuso en su oportunidad trasladar esas familias a la Colonia 15 de Setiembre y San Sebastián. El asunto denunciado será investigado detenidamente ante los organismos competentes.

## Mejora conflicto minero

OVIEDO, ESPAÑA, 5 (AP) — Los funcionarios informaron el mejoramiento del conflicto minero pero dijeron que sólo cuatro drillas de mantenimiento se encontraban en dos grandes minas de carbón en esta zona, "La Industrial Asturiana" y la Nueva Montana".

La disminución en la producción continuó en otras minas pero los funcionarios dijeron que se sentían por lo general optimistas de que se llegue en breve a un acuerdo sobre varios puntos del conflicto.

# con acero! MAS PROGRESO

la agricultura,  
la industria,  
y el comercio  
necesitan del acero

## "ACEROS NACIONALES"

ES UNA EMPRESA INDISPENSABLE

en la prosperidad  
de Costa Rica!

Para el Día de  
Las Madres



SUS QUEQUES CON  
MARGARINA

**NOVA**  
TEL: 5353

# VENDIDOS 39.212 NOVILLOS A FIRMA NORTEAMERICANA

Sobre actividades ganaderas se produjeron ayer dos hechos importantes, que vienen a va- riar definitivamente la situación

del mercado nacional para el pe- ríodo agosto, 1963 - julio 1964. En horas de la mañana se reu- nieron los directores del Conse-

jo Nacional de Producción en su sesión ordinaria y conocieron de la recomendación de la Jun- ta Asesora Ganadera, para que

se declarara desierta la licita- ción para la venta del saldo de la cuota de exportación del pró- ximo año, a fin de facilitar al

Consejo Nacional de Producción hacer gestiones directas o tratar con la firma que mejores cotiza- ciones ofreciera.

El Consejo acogió la sugestión de la Junta y declaró desierta la licitación que se abrió hace una semana exactamente.

En horas de la tarde de ayer lunes, el Gerente del Consejo Nacional de Producción, don Walter Gillén, se reunió con los miembros de la Junta Asesora Ganadera, para presentarles una oferta para la compra del saldo de la cuota ganadera del período agosto 1963 - julio 1964 oferta que había venido siendo negociada directamente por el Consejo con la firma norteamericana de Herald L. Schulman, cuyo representante en Costa Rica es don Oscar E. Hutt

La Junta Asesora Ganadera acordó recomendar al Consejo la aceptación de esta oferta, que significa la venta de 39.212 ca- bezas a un solo comprador, obteniendo un precio promedio de ₡ 1.8205, cotización mucho más alta que las presentadas por los licitantes, Henderson y Cia. Cia. re y Camacho y Beef Products. Esta diferencia de cotizaciones significa para los ganaderos na- cionales una utilidad de casi ₡ 4.000.000 que no los habrían percibido si el Consejo Nacional de Producción le da curso a las ofertas presentadas en la licitación reciente.

## - AGENTE SECRETO X-9 -



## - BRICK BRADFORD -



## - RED RYDER -



## - HONOR-EDEN -



## - LOS PICAPIEDRA -



### Derriban avioneta norteamericana

SEUL, 5. AP.—Seis soldados norteamericanos a bordo de una avioneta del ejército están perdidos desde el domingo, según informó hoy un vocero del comando de las Naciones Unidas.

### LICENCIA PARA PROPAGANDA AEREA

En una de sus últimas sesiones la Junta de Aviación Civil concedió licencia para operar propaganda aérea en general en todo el territorio de la República, a los empresarios Alvaro Astúa Mora y Eduardo Garro Vargas, quienes habían formula- do solicitud al respecto al men- cionado organismo desde el 29 de abril de este año. La Junta señaló para audiencia pública las 20 horas del 3 de junio últi- mo, a la que no concurrieron opositores. También la entidad citada consideró que no existe artículo alguno en la Ley de Aviación Civil que contemple la tramitación de una solicitud de propaganda aérea comercial, pues el artículo 15 y concordantes, son aplicables a otorgamiento de certificado de otorgamiento de certificado de explotación, pero de aerotransporte. Consideró también la Junta la necesidad del tipo de activida- des como el que ofrecen los ges- tionantes, motivos todos concu- rrentes para el otorgamiento de la licencia.

Primeros en  
PRECIOS,  
CALIDAD  
y...  
ANTIGUEDAD  
LA MAGNOLIA  
Avenida Central

# Devolución de la Fábrica de Licores al Gobierno

La devolución de la Fábrica Nacional de Licores será objeto de discusión legislativa, de manera que se discuta la idea surgida entre varios diputados.

La semana anterior, cuando se debatía el recorte del aguinaldo, diputados comentaron que la renta de la Fábrica Nacional de Licores era una cuantiosa suma

casi bastante para solucionar el actual déficit fiscal, y para asegurar amplios dineros al Gobierno en el futuro.

Dijeron que para este año está calculada en unos cuarenta millones de colones, la renta de la Fábrica Nacional de Licores. Sólo una parte recibe el Minis-

terio de Economía. La fábrica está administrada por el Consejo Nacional de Producción.

Los diputados expresaron que en la actual emergencia fiscal, el reintegro de la fábrica es una medida urgente y de aplicación práctica inmediata.

El plan, sin embargo, se que-

dó para el mes de setiembre, al sobrevenir el receso de este mes.

Los diputados propulsores de este proyecto, encontraron apoyo de inmediato en varios compañeros de Cámara. Hasta se habló de la forma como se resarciría al Consejo de Producción, por la pérdida de la fábrica. Se

habló de la posibilidad de empréstitos exteriores, para financiar programas de equilibrios en los precios a productores y consumidores, comentándose que, por ejemplo, el Consejo está negociando un empréstito de un millón de dólares para ampliar los silos de Barranca.

## Proyecta el F. E. al P. construir parques y paseos en Puntarenas

Anteayer en horas de la mañana viajaron a Puntarenas los Directivos, el Gerente y Jefes Departamentales del FEALP entre los cuales fue el de Ingeniería, para reunirse con regidores municipales de Puntarenas.

Entre 11 de la mañana y 2 de la tarde los regidores fueron invitados a almorzar en la casa del Ferrocarril de ese Puerto y luego los altos funcionarios del Instituto expusieron a los municipales los planes que tiene aquél para construir dos parquecitos al Este y al Oeste del Muelle, donde actualmente se encuentran zonas desoladas y sin ningún ornato. Diseñador de estos parques, así como de otro paseo que no proyecta, cerca de la línea de rompientes, fueron exhibidos a los señores ediles. También los correspondientes, a otro proyecto que tiene el FEALP, para la construcción y la casa de empleados, donde ahora está un lote vacío que ocupan para parqueo los taxistas. Allí se piensa construir un restorán para que sirva a los viajeros que esperan el tren. El costo de estas obras lo estima la empresa en más de ₡ 100.000, pues entre los trabajos que requieren está el de hacer excavaciones para rellenarlas con tierra vegetal y sembrar palmeras, higuerones, almendros, reseda, etc.

El Ferrocarril tiene la intención de emprender sin tardanza la construcción de estos parques y paseo para que estén listos en la próxima temporada de verano. Se habló allí del permiso que deberá otorgar el municipio puntarenense, pero los municipales presentes en la reunión aseguraron que se daría de inmediato.

## Huelga de pagos decretarán las Municipalidades

Como es del conocimiento público, la Contraloría General de la República el sábado pasado impartió su aprobación a las tarifas del agua potable que habían sido acordadas por el Servicio de Acueductos y Alcantarillado, lo que ha provocado una fuerte reacción de los integrantes de la Unión de Municipalidades del Área Metropolitana.

Un vocero, integrante de la Unión declaró ayer tarde que la Contraloría General de la República, sin elementos de juicio

había dado su aprobación a las tarifas del Snaa y que el Contralor había dicho en su Informe, que el Snaa no había remitido la nómina de sueldos de los empleados de Acueductos y Alcantarillado.

Agregaron por otra parte que el Servicio de Acueductos no había enviado a la Unión de Municipalidades los datos solicitados en los cuales se basaba el Snaa para subir las tarifas, y que tanto a la Contraloría como al Snaa les ha faltado seriedad, pues el propio Contralor quedó de asistir a una reunión

y no llegó. Siguió diciendo el vocero, "también el señor Presidente de la República había solicitado su mediación en el conflicto, pero no habiendo tomado cartas en el asunto, deberá la Unión de Municipalidades, en la reunión que se está convocando decidir el asunto de una vez por todas, aunque se tenga que ir a la huelga, pues el asunto no ha sido visto con la responsabilidad necesaria.

La próxima reunión será en Desamparados.

## Ministro de Transportes visitará Pavas

Miembros de la Junta Progresista y el Director de la Escuela de Pavas Prof. Héctor Reyes recibieron la oferta del Ministro Espinach de una próxima visita a ese distrito. La gestión de los visitantes es con el fin de que el Ministro se dé cuenta personalmente de que la escuela que está construyéndose, no tendrá las aulas necesarias para la población escolar. Esas aulas —según se informó— sólo serán doce y se estima la necesidad en treinta. Dadas las circunstancias económicas de las lecciones se impartirán en la escuela nueva y la vieja.

Por otra parte el Ministro irá para conocer la urgencia de la construcción de un puente entre Pavas y Escazú, que es de suma urgencia.

**QUE ES LO MAS IMPORTANTE EN UN AUTOMOVIL?**

**—LA SEGURIDAD**



Y seguridad es precisamente lo que le garantiza

**DKW Junior**

*de Luxe*



Distribuidores exclusivos

La explicación: su tracción delantera que le da un extraordinario "agarre" en las curvas. Además de sus características de potencia, estabilidad y consistencia, posee armoniosas líneas modernas y notable suavidad de manejo. Ahora con la nueva sensación técnica: D K W - LUBRIMAT, que permite que una mezcla de aceite y gasolina abastezca siempre el motor, con la cantidad necesaria de aceite fresco, exactamente dosificado de acuerdo con el número de revoluciones del motor.

**IMSA**  
IMPORTADORA S. A.  
TELÉFONO 6805 APARTADO 4271

150 varas Norte del Ferrocarril al Pacífico

**"La elección no es problema siendo seguridad su lema"**

## Para el Día de Las Madres



SUS QUEQUES CON MARGARINA

**NOVA**  
TEL: 5353

# ●● INFORMACION CABLEGRAFICA INTERNACIONAL ●●

## REVOLUCION EN HAITI



PIERRE RIGAUD

...el único dirigente civil de la revolución...

SANTO DOMINGO, 5 (AP) Una numerosa y bien armada fuerza de exilados haitianos comandada por el general León Cantave, desembarcó en las primeras horas de hoy en la bahía Fort Liberté, en la costa Norte de Haití.

Se dijo que las fuerzas están formadas por ex oficiales y soldados del ejército haitiano, en número de unos 250, según dijo Paul Verna, ex diplomático haitiano que llegó anoche aquí desde Caracas.

El único dirigente civil, que se

trata de la invasión es el diplomático haitiano Pierre Rigaud, quien ha pasado los dos últimos años recorriendo los países latinoamericanos tratando de allegar apoyo para los exilados enemigos del Presidente Francois Duvalier.

El General Cantave, ex jefe del Estado Mayor de las fuerzas armadas haitianas, quien ha pasado los últimos seis años en el exilio, estaba recientemente viviendo en Washington.

Entre los oficiales que dirigen la invasión, se dijo, figura el coronel René León quien dirigió las fuerzas del gobierno contra la invasión cubana al Sur de Haití en el verano de 1960. Pocos meses después fue expulsado del ejército y luego huyó del país durante la crisis de abril pasado.

Cantave, en una entrevista reciente, afirmó que no está interesado en ser presidente de su país, sino únicamente librar al país del dictador y reorganizar el ejército haitiano que, afirmó, ha sido purgado de todos sus elementos de carrera.

El grupo de la invasión, luchando bajo la bandera de la "Unión Democrática Nacional", que se dijo desembarcó en las primeras horas de la mañana, aparentemente encontró poca resistencia en las poblaciones de Port Liberté, Derac y Phaeton, y avanzaban hacia Cap Haitien, segunda ciudad en importancia del país, según dijeron informes llegados hoy aquí.

En tres ocasiones anteriores los exilados haitianos han tratado de utilizar a la República Dominicana como base de adies

tramiento para sus operaciones contra Haití, pero el Presidente Jnan Bosch ordenó que fueran desarmados cuando se informó de sus actividades.

Bosch se ha opuesto a que se utilice el país como base contra el dictador haitiano, a quien calificó de "loco" durante la crisis de abril.

Al parecer Duvalier tenía bajo control el mes pasado la situación subversiva, después de la muerte de los hermanos Barbot, Clement y Harry.

Clement era antiguo alto ayudante de Duvalier quien provocó la ira del dictador y juró matarlo. Era jefe de un pequeño grupo rebelde hasta su muerte a manos de las fuerzas haitianas de seguridad.

El gobierno culpó al grupo de Barbot de tratar de dar muerte a los hijos de Duvalier en abril pasado.

Los Estados Unidos suspendieron relaciones diplomáticas con el régimen de Duvalier cuando el Dictador continuó en el Poder el 15 de mayo, después de que su período constitucional había expirado. Pero las relaciones fueron reanudadas el tres de junio, aunque a desgana.

Desde ese entonces las relaciones norteamericano-haitianas han sido tensas. Los Estados Unidos retiraron su embajador en esa nación Raymond L. Thurston, a solicitud de Duvalier, a raíz de la crisis de mediados de mayo.

En el mes pasado Duvalier ordenó el retiro del país de las misiones naval y aérea de los Estados Unidos, alegando que es timaba que demostraban demasiada camaradería para con el ejército haitiano.

El Departamento de Estado de los Estados Unidos dijo posteriormente en Washington que se había recibido un mensaje de la embajada norteamericana en Puerto Príncipe diciendo que circulaban rumores de una invasión en la parte norte de Haití por pequeños grupos de hombres.

Un vocero del Departamento dijo que la embajada no había podido confirmar los informes ni suministrar detalles.

SANTO DOMINGO 5 (AP)—Paul Verna, exilado haitiano representante aquí, que representa al movimiento haitiano llamado Unión Democrática Nacional (UDN) confirmó hoy que esta madrugada se había hecho un desembarco de efectivos militares opuestos al Presidente Francois Duvalier en la costa norte de Haití.

Anunció que esta noche se hará otro desembarco de igual magnitud en otra parte de la costa haitiana.

Verna, ex político haitiano en Santo Domingo y Venezuela, dijo que por lo menos 500 hombres habían desembarcado a las

0300 en Fort Liberté, población situada a pocos kilómetros de la frontera Norte con la República Dominicana.

Añadió que los rebeldes ya se habían tomado las poblaciones de Fort Liberté, Derac, Trou y Limonade.

Manifestó que Duvalier está consciente de la gravedad de la situación porque la radio oficial está haciendo "desesperados" llamamientos a los "Tonton Macoutes" para que lo respalden en la actual crisis.

### NO HAY COMENTARIOS

WASHINGTON, 5 (AP)—El encargado de negocios haitiano, Robert Theard, declaró hoy que, "es este momento no tenemos ningún comentario" a formular sobre la noticia de una invasión de Haití.

La Radio NBC informó que de 250 a 500 exilados haitianos habían desembarcado cerca de Fuerte Libertad en Haití y que avanzaban hacia Cap Haitien.

### ADMITE DUVALIER LA INVASION

SANTO DOMINGO, 5 (AP) El gobierno del dictador haitiano Francois Duvalier admitió hoy a los diplomáticos en Puerto Príncipe que Fort Liberté había sido atacado por una fuerza rebelde encabezada por el general Leon Cantave.

El Ministro de Relaciones Exteriores convocó a su despacho a los diplomáticos para informarles del desembarco.

Las emisoras "Radio Citadelle" y "La Voix Du Nord" de Cap Haitien, hicieron llamamientos a los partidarios de Duvalier para que formen un frente unido para detener a los invasores.

El llamamiento, transmitido como comunicado de la Prefectura de Cap Haitien ha sido la única aceptación pública de que el país ha sido invadido.

Ninguna otra estación haitiana ha mencionado la invasión.

Los cuatro principales grupos

de exilados haitianos en la República Dominicana tuvieron noticia de la invasión tarde del día de hoy. Los grupos se quejaron que no tienen armas y que no se les había anunciado por anticipado la invasión.

Entre los dirigentes de esos grupos y que manifestaron sorpresa por la invasión, figuran Louis Dejeu, ex candidato a la Presidencia, el ex ministro de Educación Father Georges y el padre Gerard Bissainthe.

Paul Verna, ex diplomático y periodista, que habló aquí a nombre de la fuerza de invasión de la Unión Democrática Nacional, expresó que la invasión había sido la culminación de tres años de ardua trabajo por su grupo de exilados en diversos países americanos.

## Ayuda moral promete Schick a exiliados cubanos

MANAGUA, 5. AP—Solamente ayuda moral prometió a los cubanos exiliados el presidente René Schick al recibir al ex presidente cubano Carlos Prío Socarrás y a Manuel de Varona, que llegaron aquí el sábado.

Voceros del gobierno dijeron que los visitantes no formularon ninguna solicitud de ayuda al Presidente nicaragüense.

Se informó que el Mayor General Anastaso Somoza se entrevistó con los exilados visitantes en la hacienda de su familia en el Departamento de Jinotega.

## Robos de terroristas

Por Paul Finch

CARACAS, 5 (AP)—Los pistoleros que se identificaron como miembros de la Organización Terrorista Fuerzas Armadas de Liberación Nacional (FALN) robaron hoy alrededor del equivalente a 10,000 dólares a una agencia distribuidora de cerveza, dejando encerrados en una plaza al cuidadero y a cuatro empleados.

La FALN, que es procomunista, ha sido acusada de financiar la subversión y el terrorismo con el botín de sus delitos.

Por otra parte se dijo que los terroristas desmantelaron un oleoducto de la North American Oil Company durante el fin de semana en el sector oriental de Venezuela, mientras que en la parte occidental del país los terroristas secuestraron al Procurador General del Estado y utilizaron su automóvil para atacar a la policía.

Una explosión en las instalaciones en Puerto La Cruz de la Atlantic Refining Company provocó un incendio que se pudo controlar después de varias horas de esfuerzos de los bomberos. No se informó de inmediato el monto de los daños.

En el estado de Portuguese, en la parte occidental del país, 11 agentes de la FALN, vistiendo uniformes robados de la guardia nacional, detuvieron el automóvil del Procurador General Arnaldo González, cuando viajaba a una aldea.

Cuatro miembros del grupo mantuvieron prisionero a González en una casa sobre la carretera, mientras sus compañeros utilizaban su automóvil para lanzar un ataque contra un puesto de policía cerca de un puente.

## Intranquilos en Formosa

Por Spencer Moosa

TAIPEI, 5 (AP)—Los chinos nacionalistas se sienten intranquilos en cuanto a la posibilidad de nuevos acuerdos entre Estados Unidos y la Unión Soviética a raíz del pacto limitando los ensayos nucleares.

Esto surge de temores de que un acercamiento entre Washington y Moscú podría provocar lo siguiente:

1— Esfuerzos conjuntos norteamericanos por congelar la situación en la zona del Estrecho de Formosa.

— Una situación desfavorable para las ambiciones de Taipei de recuperar la China Continental.

Estados Unidos, en conversaciones en nivel de embajadores con China Comunista, ha tratado hasta ahora sin éxito de hacer que Pekín renuncie al uso de la fuerza.

## Treinta naciones se adhieren al tratado nuclear

WASHINGTON, 5. AP—Más de 30 naciones han anunciado públicamente su propósito de firmar el tratado de prohibición de pruebas nucleares. Francia y China Roja se han negado a hacerlo, y Alemania Occidental ha anunciado que no lo firmará por ahora.

He aquí los países que han expresado su intención de firmarlo:

Afganistán, Australia, Bélgica, Brasil, Gran Bretaña, Bulgaria, Canadá, Checoslovaquia, Dinamarca, Alemania Oriental, Ecuador, Etiopía, Finlandia, Irán, Islandia, Israel, Italia, Jamaica, Japón, Laos; Liberia; México; Mongolia; Nueva Zelanda; Noruega; Polonia; Arabia Saudita; Senegal; Somalia; la Unión Soviética; la República Árabe Unida; los Estados Unidos y Uruguay.



EL TIRANO PROFANA EL TEMPLO. En cierta ocasión le fue tomada esta "foto" al tirano Duvalier mientras asistía a misa. El oficial a su derecha en su mano izquierda con un pavoroso revólver

45. Así vive el tirano. Ahora las fuerzas de exilados contrarios a su régimen han desembarcado y avanzan en territorio haitiano.

! BUSQUE EL SAPO V.P. !

# ●● INFORMACION CABLEGRAFICA INTERNACIONAL ●●

## FIRMADO EN MOSCU TRATADO NUCLEAR

Por Preston Grover

MOSCU, 5 (AP) — Los Estados Unidos, la Gran Bretaña y la Unión Soviética, firmaron hoy un tratado prohibiendo la mayoría de las pruebas nucleares y lo consideraron en un comunicado como un primer paso importante en dirección de la paz mundial.

Portavoces de las tres potencias, sin embargo, dijeron que todavía falta mucho por realizar. Y en una ceremonia, efectuada algo más tarde, el Primer Ministro Khrushchev repitió su mandato de que las potencias de la OTAN firmen un pacto de no agresión con los países comunistas que figuran en el Tratado de Varsovia. Este proyecto ha provocado ya una tormenta de opinión en muchos países y en el Senado de los Estados Unidos, seis de cuyos miembros estuvieron presentes en el solemne acto durante el cual fue firmado el convenio.

Exactamente a las 4:34 p.m. (8:34 a.m. Est.) el Ministro de Relaciones Soviético Andrei A. Gromyko, el Secretario norteamericano de Estado Dean Rusk y el Secretario Británico de Relaciones Exteriores Lord Home estamparon sus firmas simultáneamente en el histórico documento. De acuerdo con sus estipulaciones, quedan prohibidas las pruebas nucleares, en el aire,

en el espacio sideral y bajo el agua. No hay proscripción en lo que se refiere a los ensayos subterráneos.

Bajo el resplandor de las luces de la televisión en la sala de Santa Catalina, de Mármol Blanco y Malaquita Verde, del Kremlin, Rusk dijo que el tratado era “un buen primer paso”, pero solamente un paso, y que por sí mismo “no acababa con la amenaza de guerra nuclear”.

Rusk, el Primer Secretario norteamericano de Estado que visita Moscú desde que James F. Byrnes estuvo aquí en 1947, se propone permanecer unos días en la capital Soviética para explorar las posibilidades de nuevas medidas.

Rusk no reaccionó en forma inmediata a los renovados encantamientos de Khrushchev para concertar un pacto de no agresión. El punto de vista de los Estados Unidos ha sido de que acaso sea posible hallar alguna fórmula que no ponga en peligro los intereses de Occidente—especialmente Alemania Occidental—ni suponga reconocimiento de la comunista Alemania Oriental.

El Secretario General de las Naciones Unidas U Thant estuvo presente en el acto de la firma así como Adlai E. Stevenson, embajador de los Estados Unidos en la ONU, que recomendó una prohibición de ensayos nucleares durante su campaña electoral para la presidencia en 1956.

Khrushchev estaba en primera fila de testigos al decir Gromyko que el tratado es “un éxito para la política pacifista de la Unión Soviética”.

Home lo elogió como “un vuelco favorable en las relaciones entre nuestros países”. Khrushchev escuchó atentamente en tanto que Thant elogió al pacto y enumeró los otros problemas que considera podrían examinar las tres potencias.

Estas incluyen el estableci-

### Lo que espera a Belaunde Terry

RIO DE JANEIRO, 5 (AP) — “Correio de Manhã” dijo que “Fernando Belaunde Terry gobernará bajo presión de la oligarquía que domina hace siglos a Perú”.

En larga información fechada de Lima y sin firma, el periódico opina que “si Belaunde Terry trata de hacer las reformas agrarias y bancarias que anunció, entrará en choque con los grandes propietarios de tierras, casi todos ligados por intereses económicos o de familia con las redes bancarias que operan en el país”.

El diario califica a Belaunde Terry de “gran amigo del Brasil” y destaca que él durante las conversaciones que sostuvo con el conde Evaristo Lima e Silva y con el ex-presidente Juscelino Kubitschek manifestó deseo de que “los gobiernos latinoamericanos tratasen de adoptar medidas vigorosas con el objetivo de crear mayor cohesión hemisférica y lograr mayor eficiencia en los pueblos”.

tados Unidos después de haber efectuado una apresurada visita al Canciller Konrad Adenauer a petición de éste.

McNamara dijo a los periodistas que no había discutido el tratado con el Canciller, y que no era portador de mensaje alguno para el Presidente Kennedy.

Lo único que hizo, explicó su visita de inspección a las instalaciones alemanas de defensa.

Karl Guenther Von Hase, portavoz de Adenauer, hizo todo cuanto pudo para disuadir de la

miento de zonas desnuclearizadas y la extensión de la proscripción a los ensayos subterráneos.

Rusk dijo en su discurso, transmitido a toda Europa por radio y televisión, que “es imposible para nosotros ahora garantizar lo que será la significación de este acto”.

El comunicado, emitido inmediatamente después, dijo que las tres potencias acordaron que el tratado “es un importante paso inicial hacia el alivio de la tensión internacional y el fortalecimiento de la paz, y han recalorado su esperanza de que se lograrán mayores progresos hacia tal fin”.

### Comercio internacional

Por John McKee

BOLSA

NUEVA YORK, 5 (AP) — La Bolsa de Valores subió nuevamente hoy en una sesión de activas operaciones.

Las cotizaciones abrieron en alza, siguiendo el movimiento ascendente del viernes, y continuarán subiendo hasta el cierre, especialmente en la última media hora de la rueda.

La mayoría de las alzas fueron de fracciones de dólar a unos tres dólares por acción.

El índice de Standard and Poor de 500 acciones subió 41 centavos, a 69.71 dólares, por que representa una ganancia de unos 2.200 millones de dólares en el valor total de todas las acciones en la bolsa.

El índice de Standard and Poor de 425 acciones industriales subió 48 centavos a 73.12 dólares, y el de Dow Jones de 30 acciones industriales subió 4.72 a 70.55. El promedio de la AP subió 1.40 a 270.20.

Se realizaron operaciones en 1.287 emisiones en las cuales se irraron en alza 679, en baja 315 y sin cambios 293. Los valores que llegaron a su nivel máximo de 1963 sumaron 36.

Avanzaron los valores siderúrgicos, petroleros, tabacaleros y metalúrgicos.

Las fábricas de automotores y empresas de materiales de construcción, cerraron con altibajos las compañías de caucho, aeronáuticas y líneas aéreas.

CAFF

NUEVA YORK, 5 (AP) — El café para entrega futura estuvo inactivo hoy aquí. Fue escasa la demanda del grano por los tostadores.

El Café Medellín se cotizó a 39.50 centavos de dólar la libra, ofrecido en venta.

El Santos número 4 para entrega inmediata en muelle cerró a 33 centavos de dólar la libra, ofrecido en venta. Entre los tipos en que se incluyen el costo y el flete, el Santos Borrón número 3 finalizó a 33 centavos, y el número 5 a 32 centavos de dólar la libra, ambos ofrecidos en venta.

El tipo “B” para entrega venidera cerró quieto y sin ventas.

idea de que el gobierno de Bonn está a punto de firmar el tratado, a pesar de los ruegos de Washington.

Primeramente, precisó, Bonn quiere saber qué es lo que ocurre al tratado en el senado de los Estados Unidos la semana próxima.

Añadió que desea asimismo ver qué resulta de las conversaciones de Moscú sobre nuevos acuerdos entre Dean Rusk, Lord Home y Andrei A. Gromyko, ministros de relaciones de los Estados Unidos, la Gran Bretaña y la Unión Soviética, respectivamente.

## Más de 50 muertos por bandoleros

BOGOTA, 5 (AP) — Un funcionario de gobierno dijo hoy que las autoridades están investigando los informes que dicen que más de 50 personas fueron muertas por los bandoleros en el departamento de Caldas afectado por la violencia.

Carlos Mejía Isaza, secretario de Justicia de ese gobierno provincial, dijo que los informes que han llegado a Manizales, capital de aquel departamento, die-

ron cuenta del brutal asesinato de hombres, mujeres, niños y soldados en una emboscada en la carretera entre las poblaciones de Marquetalia y La Victoria.

El escenario de la supuesta matanza está en el corazón de la más rica región cafetera de Colombia, convulsionada por los asesinatos de los bandoleros desde 1948. Está situada a unos 240 kilómetros al oriente de Bogotá.

### Emboscada de bandoleros en Colombia

BOGOTA, 5. AP—Una banda de malhechores dio muerte hoy a 45 personas al tender una emboscada a tres camiones llenos de obreros camioneros y a un autobús de pasajeros en una carretera del Departamento de Caldas.

Emilio Vallejo, secretario de Obras Públicas de ese Departamento, dijo que las víctimas habían sido llevadas a la casa abandonada de una granja en donde una a una fueron asesinadas a cuchillo.

Esta fue la cuarta matanza en atrocidad de los últimos 15 años de violencia en Colombia.



### DUVALIER ACUSA A DOMINICANA

WASHINGTON, 5. AP—Ante la invasión por los exilados, Haití se preparaba esta noche para apelar a la Organización de Estados Americanos.

Fuere D. Baguidy, embajador de Haití en la OEA, hizo el cargo de que los exilados que desembarcaron en el norte de Haití en la madrugada de hoy proceden de la República Dominicana.

Haití y la República Dominicana comparten la isla caribeña de la Hispaniola. Baguidy dijo definitivamente que exiliados haitianos han desembarcado en la costa norte de su país.

Su comentario fue el primer reconocimiento en Washington del funcionario haitiano de que hay invasión. Baguidy habló esta noche con el presidente interino del Consejo de la OEA, Rodolfo A. Weidmann, de Argentina.

No se informó de lo que habieron.

Baguidy tampoco habló de las medidas que tomará su país mañana, pero se tiene entendido que Haití podría pedir una urgente junta del órgano de consulta de la OEA.

### Viola Israel espacio aéreo egipcio

GAZA, 5 (AP) — La comisión de armisticio de las Naciones Unidas, boicoteada por Israel, se reunió hoy y emitió una declaración condenando lo que calificó de violación israelí del espacio aéreo egipcio el 23 de julio.

La declaración indicó que una investigación mostró que aviones a chorro israelíes penetraron en territorio egipcio, y pidió a Israel que evitase la repetición de tales hechos.

### Repercute disputa chino-soviética

Por John Roderick

Hiroshima, Japón, martes 6, (AP) — Esta ciudad, en donde cayó la primera bomba atómica hace 16 años, hoy hace violento eco el conflicto chino-soviético sobre la firma del primer tratado que prohíbe la mayor parte de los ensayos nucleares.

La oposición China Roja a la firma del pacto por parte de Moscú y la política rusa de coexistencia pacífica se reflejó en tumultos y protestas que marcaron ayer la inauguración de la novena conferencia mundial contra las bombas atómicas y de hidrógeno.

Fue objeto de un señalado de saire, el líder de la delegación china comunista, por parte de la delegación soviética, hindú y otras cuando comenzó a hablar en ceremonias en el parque de la paz de Hiroshima.

Un hombre provocó casi un tumulto entre las 10.000 personas presentes al protestar contra el uso del parque por parte de izquierdistas con fines de propaganda.

La Federación de Trabajadores Sohyo y los socialistas japoneses abandonaron la conferencia en protesta por estar dirigida por los comunistas, proyectando sus propias manifestaciones antinucleares.

La espectacular manifestación anti-China Comunista tuvo lugar cuando Chao se levantó para denunciar el pacto firmado hoy en Moscú por Estados Unidos, Gran Bretaña y la Unión Soviética.

Yuri Zhukov, que escribe editoriales para el “Pravda”, órgano del partido comunista soviético, hizo un ostentoso abandono del lugar seguido por los otros 13 delegados soviéticos.

### Continúan ataques norcoreanos

Por Conrad Fink

Con la primera división de ca ballería, Corea del Sur, 5 (AP) — Cinco soldados norteamericanos resultaron levemente heridos hoy en una larga escaramuza antes de la madrugada con comunistas norcoreanos, pero están seguros de haber muerto algunos de sus atacantes.

Un grupo de 13 estadounidenses y un número desconocido de norcoreanos cambiaron por espacio de dos horas granadas y disparos. La patrulla norcoreana había cruzado la zona desmilitarizada y milagrosamente escapó a la muerte en el campo minado.

Los altos oficiales de Estados Unidos en el frente, aún no están seguros del significado de esos ataques y escaramuzas. Qué se proponen lograr los comunistas frente a las potentes fuerzas de la ONU en Corea del Sur, sigue siendo un misterio para los estadounidenses.

Un grupo dirigido por el capitán Jerry C. Scott se ha apostado en un lugar de territorio surcoreano junto a la zona desmilitarizada, a unos 20 kilómetros al este de Panmunjon.

Scott y sus hombres usaron viejas trincheras de la época en que la saliente fue un sangriento campo de batalla durante la guerra coreana. Los comunistas vinieron a las 2:30, tratando de escalar las escarpadas lomas que conducen a las posiciones norteamericanas.

## Alemania Occidental contra el Tratado Nuclear

Por Carl Hartman

BONN, 5 (AP) — Alemania Occidental se pronunció hoy contra la firma del nuevo tratado de prohibición de pruebas nucleares determinada, al parecer, a obtener más apoyo de los Estados Unidos y de la Gran Bretaña en su batalla diplomática contra la comunista Alemania Oriental.

Pero no hubo señales de nuevo apoyo.

Robert S. McNamara, Secretario norteamericano de Defensa, retornó en avión a los Es-

! DESCUBRA EL SAPO V.P. !

# Sociales

Por MYRIAM FRANCIS



Doña CLOTILDE DE CORDERO

En Costa Rica las actividades de beneficencia están en su mayoría en manos de mujeres. A las mujeres se les debe casi toda iniciativa para allegar fondos para ayudar a los niños abandonados, a los enfermos, a la vejez desvalida. Ellas, con su exquisita sensibilidad, comprenden mejor que los hombres el dolor ajeno, y tratan de mitigarlo.

Estas reflexiones se nos vienen a la mente con motivo del éxito de la Marcha del Colón, que ha sido iniciativa de los esposos de médicos, que tienen una asociación formada para fines benéficos.

Además de esta asociación de señoras de galenos, se acaba de fundar, con iguales fines, de esposas de abogados, merced a la iniciativa y el entusiasmo de doña Virginia Facio de Fournier.

Y qué decir de las Damas Vicentinas que calladamente, semana a semana, dan comida y ropa a los hogares más pobres entre todos los pobres?

Doña Luz de Sobrado con su Acción Femenina Cristiana realiza una magnífica labor de ayuda social.

Doña Beba de Orlich y las damas del Comité de Bienestar Social de Escazú también se están destacando en su ayuda a la comunidad.

¿Y doña Marita de Orlich? La infancia necesitada tiene en ella una verdadera madre que se preocupa por solventarles todos sus problemas.

En Limón, y ahora en Tibás, doña Angela de Viquez realiza entusiasta labor.

## COCTEL SOCIAL

Doña Clotilde de Cordero Carvajal también es de las figuras cimeras en estas obras de bien social, desde el Comité Femenino de Pediatría y la Asociación de Damas Grises.

Doña Olga de Echandi ha ayudado siempre en diferentes obras de beneficencia, poniendo todo su entusiasmo en las distintas labores en que ha cooperado. Sus clases de arreglos florales, como parte de programas para recaudar fondos para distintas asociaciones, se recuerdan con admiración.

Doña Louise Coleman de Vélez, como Presidenta de La Casita, Hogar Infantil, ha realizado una altruista labor de ayuda a los niños sin hogar.



Doña LUZ ROTHE DE SOBRADO

Algunas misiones diplomáticas se han destacado, con sus colonias, en estas obras de ayuda social. Recordamos así, rápidamente, a los Estados Unidos con su Embajadora doña Delfina de Telles, y una de sus más entusiastas paisanas, doña Gertrude de Rehwoidt, quien hace magnífica labor de ayuda a los niños lisiados. Doña Milagros de Leñeros, esposa del Embajador de México, a la cabeza de su colonia, entre quienes se destacan doña Dahpné de Quesada, la Dra. Lourdes de Malo trabajando en el Comedor del Barrio Sagrada Familia, doña Beba de Orlich en Escazú, la Dra. Adriana Ojeda de Cortés en Ala Jueta. La Embajada de Colombia con doña Leonor de Franco Ortega ayudando a las Hermanitas de la Asunción y al Roperio María Inmaculada. La Embajada de Italia haciendo también magnífica labor. Lo mismo que la de España, la de Bélgica, las de Centro América y Panamá.

El discurso oficial de clausura estará a cargo del Excmo. Sr. Presidente de Colombia, Dr. Guillermo León Valencia, y entre otros, también hablará en esta oportunidad el Sr. Subsecretario para Asuntos Culturales, Científicos y de Información de la OEA, Dr. Jaime Posada.

Según los planes iniciales el programa de la tercera Reunión Interamericana de Ministros de Educación deberá cerrarse en la noche del viernes 9 de agosto.



Doña OLGA DE ECHANDI

En Heredia se destaca doña Margarita de Cabezas. En Cartago doña Dora Emilia de Mejía, doña Angela de Alvarenga y doña Marta Ovares de Guzmán.

Doña María Elena de Terán lleva a cabo una brillantísima labor en el Centro Nutricional de Tres Ríos.

Otras damas muy destacadas en otras asociaciones, doña Dalys Madriz de Núñez, doña Alice de León Páez, doña Carmen de Montero, doña Marta Martínez, doña Mimi de Chittenden, ahora en Londres, doña Malula de Gamboa. Recordemos también a doña Lottie de González, doña Rosario Granados de Jiménez, doña Isabel de Yglesias, doña Emilia de Pozuelo, doña Emilia de Manhartberger que ha realizado individualmente una notable labor de ayuda social. La Prof. Esther de Mezerville y las Damas Blancas de la Cruz Roja. La Srta. Ana María Moya ayudando al Reformatorio San Dimas. La Dra. Irma Morales. Doña Carmen Madrigal de Gennette. La Dra. María Gabriela Stein de Guzmán con su gran labor de la Vivienda en Marcha. Las damas rotarias y las damas leones, lo mismo que las Juniors.

Sería cuestión de no acabar, y los nombres que damos nos vienen a la memoria rápidamente, sin pensarlo mucho. Pero hay muchas más laborando, con conocimiento del público o calladamente, en bien de la humanidad doliente.

Esta es una de las más bellas obras del sector femenino costarricense, que recordamos con motivo de la Marcha del Colón, que con tanto éxito se ha realizado, y que ha sido iniciativa de distinguidas damas, ayudadas, con entusiasmo, por no menos distinguidos caballeros.

En la noche del sábado 10 de agosto, el Presidente de Colombia ofrecerá una recepción a las delegaciones en el Palacio de San Carlos, residencia oficial de los mandatarios colombianos.

## Coronación de la Reina de Derecho



Señorita JULIETA ORLICH

En el Colegio de Abogados, el sábado próximo, será el gran baile de coronación de la Reina de la Escuela de Derecho, Srta. Julieta Orlich Acosta.

Organiza la Asociación de Estudiantes de Derecho, existiendo el mayor entusiasmo por este acto social que promete ser de especial lucimiento, ya que se rendirá homenaje a una damita que cuenta con las mayores simpatías.

Los tiquetes pueden conseguirse en la Secretaría del Colegio de Abogados o en la de la Escuela de Derecho.

## Colegio de Enfermeras elige nueva Directiva

23 de Julio de 1963.-

Señorita Myriam Francis  
Redactora Social LA REPUBLICA, San José

Estimada señorita:

Me es grato comunicarle la forma en que quedó integrada la Junta Directiva de este Colegio, que ha de fungir en el periodo de 1963-1965 — cuyos nuevos miembros fueron juramentados en sesión del 19 de julio de 1963.

Presidenta: Estelia Marín Murillo  
Secretaria: Elena Ulloa Collado.  
Tesorera: Elisa M<sup>a</sup> Mora Córdoba  
Fiscal: Teresa Anglada R.  
Vocal 1<sup>o</sup>: Vilma Curling R.  
Vocal 2<sup>o</sup>: Flory Cruz B.  
Vocal 3<sup>o</sup>: Florencia Williams H.

Tribunal de Moral Profesional.  
Mirta de Méndez, Marina Serrano A., Angela Rosés C., Dolores Núñez, Alicia G. de Montealegre.

Tribunal Examinador: M. Cristina Ulloa, Aracelly Sandoval A., Marcelina Ramos de Calderón, Cristina E. Lobo de Briceño, Luisa Sotela A.

Aprovecho la oportunidad para saludarla y me suscribo de usted muy atentamente.

ELENA ULLOA C  
Secretaria Colegio de Enfermeras.

## Medalla de la Paz al expresidente Echandi

En la residencia de los esposos Echandi de Benedictis, tendrá verificativo el viernes nueve de las corrientes a las cinco de la tarde, la entrega de la "Medalla de la Paz" al expresidente Echandi Jiménez.

El acuerdo había sido tomado al finalizar el año 1961, pero el premio debía ser el remate a una obra pacífica completa. Se pidió al mismo tiempo, a los otros Capítulos Americanos que hicieran lo mismo con ex-gobernantes actuales que fueran acreedores al reconocimiento.

## Té de mañana del Garden Club con motivo de sus bodas de plata

Mañana miércoles en horas de la tarde, se celebrará un gran té en el Club Unión ofrecido por la Directiva a todas sus socias en ocasión de celebrar su bodas de plata.

Hace varias semanas nos referimos en amplia crónica a la magnífica labor desarrollada por el Garden Club en su cuarto de siglo de labores. El entusiasmo por el arreglo de los parques, por el cultivo de plantas, por los arreglos florales, ha sido despertado por el Garden Club, especialmente con sus exposiciones que año a año han constituido un verdadero acontecimiento artístico y cultural.

El té de mañana promete ser un brillante suceso social para el que existe verdadero entusiasmo en nuestra sociedad.

## Colombia conmemora la Batalla de Boyacá.-

BOGOTA, D. E. (PAU) — El siete de agosto, la República de Colombia conmemorará el aniversario de la Batalla de Boyacá, librada en el puente del mismo nombre por el Libertador Simón Bolívar y que dio nacimiento a la nacionalidad. Para ese día el Ministerio de Educación Nacional de Colombia ha programado un imponente desfile con participación de veinte mil escolares en traje de parada. El desfile se efectuará en honor de las delegaciones a la Tercera Reunión Interamericana de Ministros de Educa-

ción, las cuales para presenciarlo se situarán en las gradas del Capitolio Nacional, que dan a la Plaza de Bolívar.

A las 2 p.m., al finalizar el desfile, las delegaciones y el Sr. Secretario General de la OEA, Dr. José A. Mora depositarán ofrendas florales ante la estatua del Libertador Simón Bolívar, con guardia de honor que abrirá el Batallón Presidencial.

# GRAN TIENDA PALACE

(Frente al Cine Central)

Telas de algodón americanas estampadas



**400**

COLORES DIFERENTES Y EXCLUSIVOS

Sedas estampadas Jersey

Gran surtido y variedad traídos exclusivamente para el regalo de su madre



Salga de la Avenida Central y visite la

**GRAN TIENDA PALACE**

(Frente al Cine Central)

# Sociales

Por MYRIAM FRANCIS

Srta. Sonia Jiménez R.

No es grato felicitar a la gentil señorita Sofia Jiménez Ruca vado, quien hoy está celebrando la grata fecha de su cumpleaños.

El cumpleaños de la Srta. Margarita Ulloa Richmond

Hoy agrega un año más a su existencia la encantadora señorita Margarita Ulloa Richmond, quien goza de una extensa simpatía en nuestros medios sociales. Con tal motivo hoy en la noche el círculo íntimo de sus amistades la homenajearon con una simpática fiesta.

LA REUBLICA hace llegar hasta la preciosa cumpleañera votos de ventura y felicidad.

## REGALE LO MEJOR EN EL DIA DE LA MADRE

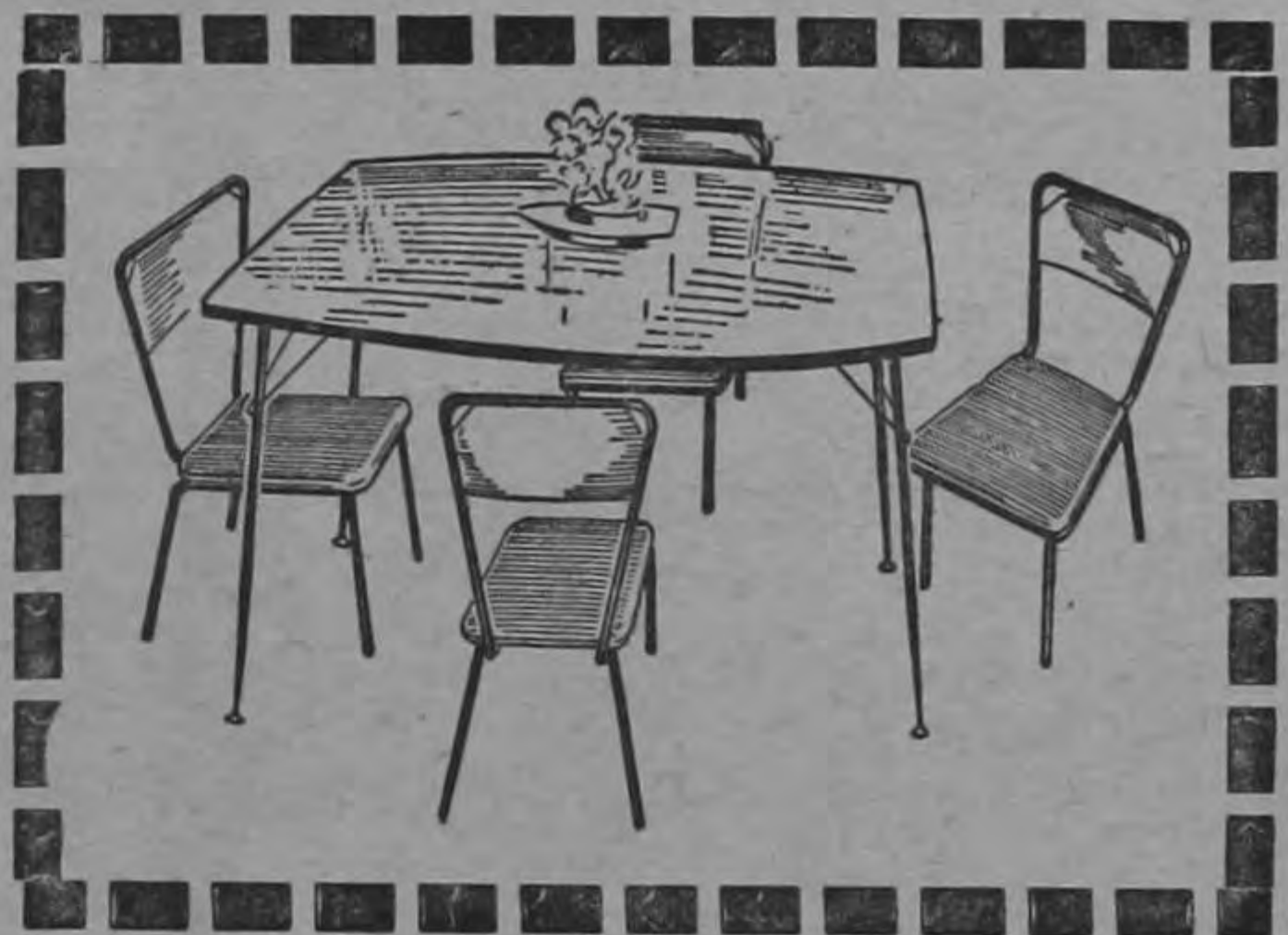
POR EL PRECIO DE

**395**

contado

SIN PRIMA - MENSUAL: ₡ 27

**18 MESES DE PLAZO...!**



JUEGO

**alumiaplástico**

PARA COMEDOR DE CUATRO SILLAS Y MESA

Mesa con sobre plástico resistente al calor, rayaduras, etc., muy fácil de limpiar. Sillas con asientos revestidos de telas plásticas especiales. Todo en metal tratado al horno

**alumiaplástico**

APROVECHE ESTA OFERTA DE UN JUEGO CON

**LA LINEA CONICA**

LA LINEA DE MODA



Cont. Iglesia del Carmen Tel. 4825



75 vrs. Este de LACSA Tel. 4929

BEJOS M. YAMUNI, San José — RODRIGO AZOFEIFA, Heredia — ALMACEN KONFORT, Alajuela — VITELIO ARROYO, Ciudad Quesada — MANUEL A. CASTILLO MOYA, Puntarenas — CATALDO SIMONE, Liberia — LESLIE A. DE PASS, Limón — NICOLAS MURILLO, San Isidro de El General — MARIA SANCHEZ DE DOMIAN, Golfito — ALMACEN VILLANUEVA, Cartago

# Sociales

Por MYRIAM FRANKS

## Cocktail en la Legación de Portugal el próximo jueves

El próximo jueves, de seis a ocho, será ofrecido un cocktail por el Sr. Encargado de Negocios a.i. de Portugal y su bella señora esposa doña María Lourdes de Salcedas. Será sin duda, un grato acontecimiento social, dada la proverbial gentileza de los distinguidos anfitriones.

### Para los Estados Unidos

Después de una temporada en esta capital salió de regreso a los Estados Unidos donde reside, la gentil dama doña María Eugenia Azuola de Lee. Feliz viaje le deseamos.

### Srta. María de los Angeles Ruiz G.

La encantadora damita María de los Angeles Ruiz Gutiérrez está festejando hoy su cumpleaños, motivo por el cual nos complace hacerle llegar nuestras mejores felicitaciones.

### Dr. Don Alberto Oreamuno Flores

Por este medio felicitamos al Dr. Don Alberto Oreamuno Flores, quien hoy está festejando la grata fecha de su natalicio.

### Doña Clemencia M. de Stanley

Hasta la República Dominicana enviamos nuestra enhorabuena a la distinguida joven señora doña Clemencia M. de Stanley en ocasión de festejar la llegada de un año más de vida.

## EL CLUB ROTARIO DE ALAJUELA

profundamente conmovido informa el sensible y doloroso fallecimiento de nuestra compañera

## MIRIAM ARGUEDAS MOLINA DE MOYA

esposa del compañero Jorge Julio Moya Fernández.

Alajuela, 6 de agosto de 1963

### Del Comité de Bienestar Social de Escazú

El señor Carlos Alberto Herrera, expone su idea del desfile simbólico de la Antorcha.

#### Antorcha de la Libertad:

El señor subdirector de la escuela de San Rafael de Escazú, don Carlos Alberto Herrera, expone la idea de que la antorcha sea encendida por el Presidente de la República en cualquier parque de San José, estando presente los colegios, guardia de honor y que toquen el Himno Nacional.

La Antorcha será trasladada por los Boy Scouts a través de San José hasta el puente de los Anonos, de ahí en adelante la antorcha será llevada solamente por gente de Escazú. Los alumnos más distinguidos de las escuelas de San Rafael, San Antonio y Centro de Escazú, son los que la llevarán.

## SUPUESTAS IRREGULARIDADES EN LA JUNTA DE P. SOCIAL

5 de Agosto de 1963.

Señor:  
Director de "LA REPUBLICA"  
SU OFICINA.

Estimado señor Director:  
Con el ruego muy atento de que sea publicado en su periódico, me permito transcribirle el acuerdo II de la sesión ordinaria verificada hoy, que literalmente dice:

"Conocido por la Junta de Protección Social de San José, en sesión ordinaria verificada en esta fecha, el editorial aparecido en la edición de "La Prensa Libre" el 2 del corriente, considero indispensable conocer de previo el informe de los inspectores nombrados por la Contraloría General de la República que aún no ha sido del conocimiento de

esta Junta y que parece haber dado base al citado comentario. Como consecuencia de lo anterior no fue posible preparar de inmediato la contestación a los infamantes e infundados cargos que emitió la Prensa Libre y posponer su publicación para el miércoles entrante, a fin de dar a conocer a la opinión pública la realidad de la situación sobre las supuestas irregularidades que se le atribuyen".

Del señor Director con distinguida consideración, su muy atento y seguro servidor,

JUNTA DE PROTECCION SOCIAL DE SAN JOSE

ANDRES BRENES MATA  
DELEGADO EJECUTIVO

### Recepción con motivo de la Fiesta Nacional de Bolivia

Celebra Bolivia hoy el 138 Aniversario de su Independencia. Es motivo, esta grata efeméride, para hacer un recuento de todas las gestas bolivianas, de sus luchas, sus momentos cumbres, su constante esfuerzo y su no menos constante afán de superación. Bolivia es un país que merece sitio de honor en el concierto de las naciones de América, y lo tiene, de siempre, en el aprecio y en el efecto de los demás pueblos hermanos.

Con este motivo, el Excmo. Sr. Embajador don Jaime Arellano Castañeda y su gentil señora doña Adda de Arellano Castañeda, ofrecerán una recepción en la sede de su Embajada, hoy de las 11 a las 13 horas, lo que dará ocasión para hacerles patente las simpatías hacia su país, a ellos personalmente y a la distinguida colonia aquí residente.

## MILLON Y MEDIO POR REVISION DE BUSES

Fuentes de la Dirección de Tránsito dijeron ayer que el 19 del corriente mes se iniciará la revisión general de Buses, taxímetros y camiones de carga. Se dijo que la fecha de revisión fue nuevamente fijada porque el día 17, que se había anunciado antes, no es conveniente y causaría atrasos a los señores empresarios a cargo de estos vehículos.

Los informantes advirtieron que los requisitos para revisión de buses, taxímetros y camiones de carga se mantienen idénticos.

puesto que el Ministro de Seguridad Pública señor Goicoechea Quirós estima que reúnen a satisfacción todos los factores de seguridad y comodidad para los usuarios en el transporte remunerado de personas. Se informó que los enteros y la documentación necesaria para llevar a cabo estas diligencias ya se encuentran preparadas. El Banco Central ha confeccionado todos los enteros para este cambio de placas que, según se estimó, producirán ingresos hasta por un millón y medio de colones.

## AVANZAN ESTUDIOS PARA BANCO OBRERO

Se ha continuado en la elaboración de los estudios necesarios para la creación de un Banco Obrero en Costa Rica.

La Sra. doña Cecilia González de Penrod ha acirriado y esbozado la idea, trabajando en los planes necesarios para plasmarla en realidad y en sus empeños ha logrado ponerse en contacto con el Secretario General de la Confederación de Trabajadores de México Dr. Fidel Velázquez ya que esa Confederación está terminando de dar los pasos necesarios para la funda-

ción de un banco de esa índole, que abrirá sus puertas en octubre próximo. El Dr. Velázquez ofreció el envío de la documentación necesaria para aprovechar de ella lo que sirva para los planes que se están confeccionando.

Entre las organizaciones laborales del país hay entusiasmo por la creación del citado Banco y existe la fe en que el Gobierno Central le dará el impulso necesario para convertirlo en realidad lo antes posible.

Confección perfecta

a precios módicos...

Mediante nuestro sistema de ahorro en

Casimires

UCONI

El surtido más grande, calidad y precios sin competencia

## ASIS ESNA MIGUEL,

expresa por este medio los más expresivos agradecimientos a los doctores

MANUEL AGUILAR BONILLA,  
CARLOS PRADA y OSCAR ROBERT,

a las Hermanas y Personal en general de la Clínica Católica y a todas aquellas personas que por medio del teléfono, visitas, telegramas, flores, se preocuparon por la salud de su querida esposa

OFELIA SAJEN DE ESNA

! RECORTE EL SAPO V. P. !



EL POEMA DE HOY

**Esperaré llorando tu regreso**

Que tremenda es la duda de la espera  
en la noche sin luz de mi agonía,  
y tenerte en mis brazos toda entera  
y no saber siquiera si eres mía...

Esta tragedia que en mi alma impera  
llega a mi corazón con la sombría,  
desesperanza de una azul quimera  
que me atormenta con su saña impía.

¡Ah, tremenda pasión! Angustia y tedio,  
saber como te quiero, y sin embargo  
no encuentro nunca a mi dolor remedio.

y has de partir y en mi recuerdo preso,  
como en la negra noche de un letargo,  
esperaré llorando tu regreso.

**Héctor Alfonso Pineda López**  
(Hondureño)

**Tres películas de sumo interés  
en el Centro Cultural**

El Centro Cultural Costarricense Norteamericano ofrecerá 3 películas de interés general el martes, 6 de Agosto, en el Laboratorio N° II contiguo a la Embajada Norteamericana a las 8.00 pm. La primera película trata del discurso del Presidente Kennedy "World Peace". La segunda es una invitación para gozar de un programa especial de T. V. Norteamericano, "Algunas Voces de los EE. UU." e incluye actuaciones de Harry Belafonte, Leonard Bernstein y Marian Anderson. También "Panorama" ofrecerá las últimas noticias del mundo latinoamericano.

Por este medio el Centro invita al público a asistir a otro programa de la serie de cines con temas interesantes y de último momento en el Laboratorio N° II contiguo a la Embajada Norteamericana a la hora indicada.

**Té esta tarde en  
San Pedro de Montes de Oca**

En la residencia de la gentil señora doña Trina de Cortés será el té del Comité de Bienestar Social de San Pedro de Montes de Oca, que promete resultar muy lucido e interesante. Dirección: Barrio Dent. Del Auto Mercado, cien varas al este y cien al norte.

**Película en el Teatro Capri a  
beneficio de la Feria de Sión**

En el Teatro Capri, gentilmente cedido por su propietario don Federico Volio, será pasada una película, La Flor de los Pantanos, a beneficio de la Feria del Colegio de Sión.

Será el domingo 11 de agosto, a las diez de la mañana, a un colón cincuenta la entrada. Esta película es apta para personas de todas las edades.

La referida función es organizada por las niñas de los quintos años del mencionado prestigioso colegio.

**Lic. Dúbilio Argüello Villalobos**

**ABOGADO Y NOTARIO**

pone en conocimiento de sus clientes y amigos, que ha trasladado su Bufete al edificio Vásquez Dent, segundo piso (100 varas al Norte del Hotel Costa Rica), donde tendrá mucho gusto de recibirlos a partir del cinco de agosto próximo.

Teléfono 6526 — Apartado 4358.

San José, 30 de julio de 1963

**LANETOL**

M. L. A. R.

De rápido efecto  
contra dolores, inflamaciones,  
reumatismo y resfríos.

LABORATORIOS ANCLA LTDA. - San José, C. R.

Ungüento moderno

- Protege la piel
- No es grasoso
- Se absorbe
- No mancha
- No embadurna

! PEGUE EN SU ALBUM EL SAPO V. P. !

**Sociales**

Por MYRIAM FRANCIS

*Qué Idea...!*

**4 eficaces acciones en 1**



- 1. Antiséptico\*
- 2. Antihalitosis\*
- 3. Astringente\*
- 4. Abstergente\*

Combate los gérmenes de la boca y garganta.

Combate el mal aliento causado por los residuos, el tabaco, o las bebidas.

Alivia encías y tejidos irritados, dejando una sensación de verdadera limpieza.

Su acción limpiadora llega a esas diminutas zonas de acumulación de residuos adonde su cepillo no puede llegar.

**Nuevo! Cinteem®**

MARCA REGISTRADA

**\* 4-en-1**

Qué idea... 4 eficaces acciones en un solo enjuague o gargarismo. Recuerde el efecto Abstergente de CINTEEN cada vez que tenga mal sabor de boca o que tenga mal aliento.

CINTEEN  
Refresca  
la garganta  
y perfuma  
el aliento!



**ACLARACION DE LOS COMERCIANTES DETALLISTAS**

San José, 3 de Agosto de 1963.

Señor Julio Forero Gerente de La República, Ciudad.

Muy estimado señor Gerente:

En la edición de este importante Diario del 2 de los corrientes hay una noticia que por carecer de veracidad en lo referente a disolución de "la Cámara Nacional de Comerciantes Detallistas" merece un comentario. Se refiere a la renuncia formulada en el seno de la Directiva por el señor Edgar Viquez Viquez la cual ha sido considerada por esta Directiva y con nueva y respetuosa instancia vuelta a considerar para que se reintegre a sus funciones.

Nunca ha estado la Cámara más consolidada aprovechando los recursos que formaron su

miento que ahora y todos sus Directores inspirados en los mejores propósitos de hacer de ella la defensa de los intereses de sus afiliados, sin sectarismos personales.

Un acalorado debate en la sesión ordinaria pasada, como suele acontecer en las organizaciones democráticas no puede mal

entenderse como pretexto para una disolución que lejos está de nuestro criterio y pensamiento.

Le agradecemos la acogida que le dé a esta aclaración y nos es muy grato suscribirnos con la más distinguida consideración, Cámara Nacional de Comerciantes Detallistas

**CONVERTIDO EL MOP EN MINISTERIO DE TRANSPORTES**

El Presidente de la República don Francisco J. Orlich firmó ayer la ley que convierte al Ministerio de Obras Públicas en Ministerio de Transportes.

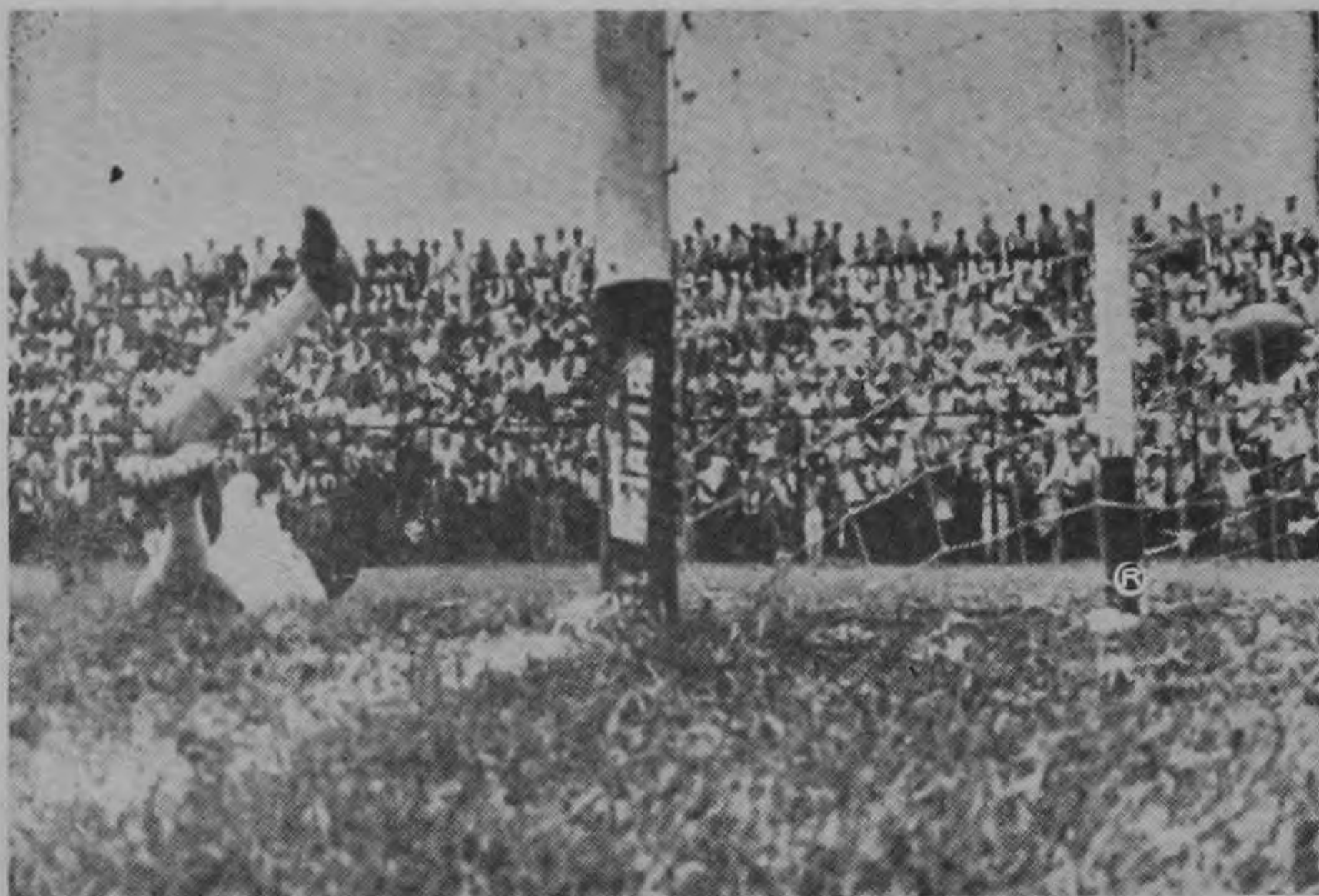
En esa forma podrá hacerse el cambio conforme a la ley recientemente promulgada por la

Asamblea Legislativa, pudiendo ser publicada en La Gaceta con? forme se obliga.

Hasta ese momento el MOP ha seguido siendo MOP, pese a que se indicaba que el cambio regiría a partir del primero de agosto en curso.

# deportes

— Por LUIS CARRELL P. —



Con un remate raso potente logró empujar el marcador Tarcicio Rodríguez en el primer tiempo. La intervención del arquero Allen fue rápida pero siempre re-

sultó batido. En el segundo tiempo ambos equipos hicieron un nuevo gol terminando empatados a dos.



Carboni tira de frente empezando la complementaria y bate por segunda vez a Meneses en la forma que registra la foto. La rápida acción del arquero resultó

inútil porque el balón se coló rápidamente en las redes. Poco después Pierson aseguró la victoria con un tercer gol.



El fuerte remate del puntero izquierdo orionista Cañoneito Carboni a los cuarenta minutos del primer tiempo resultó impa-

rable para el arquero Meneses como puede apreciarse en la gráfica. Así abrió el camino para su victoria el once capitalino.

## Alajuelense y Uruguay siguen de líderes; Orión subió a tercer lugar

El duelo de los dos punteros del campeonato superior de fútbol celebrado el domingo en el estadio manudo casi a lleno como pleto terminó con justa división de honores con lo que el comando sigue en poder de los mismos equipos.

El cotejo resultó de trámite veloz a través de sus noventa minutos mostrando ambos equipos una condición física excelente.

Hubo además garrá en combinación con un buen desplazamiento de los hombres en la cancha resultando así el evento de verdadera clase convenciendo a los espectadores.

Territorialmente tal vez dominó más el once local pero es necesario y justo destacar que el fútbol de contragolpe de los isidreños fue arma empleada con acierto y que nos dio la impresión de haber sido estudiada de antemano sobre todo cuando se cuenta con hombre ducho en tácticas como el director técnico Santiago Bonilla.

Hoy por hoy el fútbol es deporte en el que se busca no perder por sobre todas las cosas empleándose sistemas de amarre permanente sobre el rival sobre todo cuando se juega en campo extraño.

Juzgando el resultado objetivamente hay que reconocer que fue un triunfo moral para los isidreños que de última hora sacaron un punto de oro de esa cancha manuda en la que fracasan la gran mayoría de los equipos mayores.

Si a eso agregamos que en la primera vuelta el triunfo había sido para los uruguayos por tres goles a uno, no cabe duda que en el balance la mejor parte la tienen los lecheros que siguen dando en esta temporada la nota alta.

Durante el primer tiempo ambos equipos marcaron un tanto y lo mismo ocurrió en el segundo tiempo concluyendo la movida contienda dos por dos.

Tuvieron ambos cuadros figuras extraordinarias no obstante que se jugó más bajo sistemas colectivos sin que nadie pudiera lucir por su propia cuenta como ocurre con tanta frecuencia en nuestro fútbol espectáculo.

El mejor hombre manudo fue sin duda el novel arquero Evaristo Allen convirtiéndose ya en una auténtica revelación para su club y para el fútbol nacional.

Realizó atajadas formidables y resolvió situaciones de lo más difícil ganándose los mejores aplausos de la concurrencia.

En el sector isidreño el centro delantero Guillermo Elizondo con su fútbol brioso y de penetración fue sin duda el que más lució siendo autor del gol del empate definitivo cobrando un tiro libre de factura extraordinaria.

He aquí el movimiento de goles y las alineaciones.

### URUGUAY:—

Núñez; Sánchez, Sandoval y Uriceño; Chacón y Otárola; Piche Tarcicio, Elizondo, Padilla y Sobalbarro.

### ALAJUELENSE:—

Allen; Calvo, Zúñiga y Alex; Ly y Albella; Solera, Gámez, Muñoz, Tribilín y Erroll.

1—0: Corrían once minutos y había cedido corner la defensa isidreña. Cobró desde el vértice izquierdo Erroll Daniels y remató de cabeza Golfiteño Muñoz para vencer toda resistencia del arquero isidreño Chito Núñez.

1—1: A los treinta y un minutos Tarcicio Rodríguez aprovechando una melea dentro del área manuda tiró raso y batió al cabaña local sin que Allen estorbado pudiera ver la trayectoria del esférico.

El primer tiempo terminó .. 1—1.

2—1: Sólo habían transcurrido ocho minutos del segundo tiempo cuando Tribilín González con violenta remate puso en ventaja a los locales en otra meta confusa.

2—2: altando sólo nueve minutos para el pitazo final Elizondo se convirtió en el héroe de su bando al cobrar fantásticamente un tiro libre desde fuera del área engañando por completo al portero Allen empatando definitivamente el encuentro. Buena actuación del árbitro Alfonso Benavides y valiosa cooperación de Soto París y Carlos L. Monge en las líneas.

Según lo reportaron los organizadores del evento se recaudaron C 22.368 suma que no pareciera coincidir con el lleno que se registró en el estadio manudo.

En el preliminar la reserva manuda logró vencer a la isidreña por tres a cero para subir al primer lugar de esa categoría aunque con un partido más que los reservistas morados.

ORION	3
CARTAGINES	0

No hay mucho que comentar de un partido jugado en el estadio capitalino ante reguar cantidad de público y que resultó apenas discreto.

Los orionistas con un fútbol más práctico se llevaron el triunfo sobre un rival que luce bien en la cancha pero de ínfima efectividad frente al arco.

Ya el primer tiempo dejó ventaja para los capitalinos que fue aumentada en la complementaria con otros dos tantos de gran factura.

Ya con ese duro marcador en contra las pocas esperanzas brumosas desaparecieron cuando primero Troz y después Mora se lesionaron abandonando la cancha.

Este resultado aumenta y aviva las esperanzas del elenco capitalino y en cambio significó un duro contraste para los brumosos que han decalado mucho en sus últimos partidos.

Los goles del partido se produjeron así:

1—0: Faltando cinco minutos para expirar el primer tiempo Murillo habilitó muy bien al puntero izquierdo Carboni que ya dentro del área remató con potencia para inaugurar el marcador.

Así terminó la primera etapa.

2—0: Docé minutos de la complementaria y de nuevo Murillo entregó a Carboni para que éste soltara el gatillo batiendo otra vez a Meneses con tiro cruzado.

3—0: La puntilla llegó a los dieciséis minutos cuando el puntero derecho Walter Pearson prendió un remate de gran potencia metiendo el balón en el ángulo superior derecho sin dar chance al meta brumoso.

### ORION:—

Sagot; Granados, Brenes y Romero; Rivera y Cruz; Pearson, Murillo, Ulloa, Peña y Carboni.

### CARTAGINES:—

Meneses; Marín, Jiménez y Agüero; Rodríguez y Mora; Troz, Gordon, Valverde, Córdoba y Hernández.

Buen arbitraje de Leonardo Ortiz.

Fue expulsado el zaguero derecho orionista Granados por acción violenta sobre Troz en el segundo tiempo.

En el preliminar la reserva orionista logró imponerse dos por cero.

El alcoholismo es una enfermedad que se proyecta en el campo de la salud pública. Luchemos contra ella.

COMISION SOBRE ALCOHOLISMO  
Teléfono 5374 — Apartado 4494

# Arquero novel en condiciones



En el fútbol superior ha surgido un nuevo arquero de singulares condiciones. Se llama Evaristo Allen y ya tiene tres fechas de defender con éxito la valla manuda. Aquí está posando para nuestra sección deportiva poco antes del partido del domingo.

## Estado del Torneo de Liga Mayor

EQUIPOS	J	G	E	P	GF	GC	Pts.
ALAJUELENSE	10	5	3	2	21	16	13
URUGUAY	10	6	1	3	20	17	13
SAPRISSA	9	4	1	4	15	13	9
ORION	10	4	1	5	17	14	9
CARTAGINES	10	4	0	6	11	21	8
HEREDIANO	9	2	2	5	15	18	6

### PUNTOS PERDIDOS:

Alajuelense 7 — Uruguay 7 — Saprissa 9 — Orión 11 — Cartaginés 12 — Herediano 12.

### DATOS ESTADISTICOS:

PARTIDOS JUGADOS: 29  
 POR JUGARSE: 31  
 GOLES MARCADOS: 99  
 EXPULSIONES: 9  
 PENALTY: 7

### MEJORES ANOTADORES:

ELIZONDO (Uruguay) . . . . .	8
PIERSON (Orión) . . . . .	5
VALENCIANO (Uruguay) . . . . .	5
GORDON (Cartaginés) . . . . .	5
VAZQUEZ (Saprissa) . . . . .	4
ERROLL (Alajuelense) . . . . .	4
MORALES (Orión) . . . . .	4
MUÑOZ (Alajuelense) . . . . .	4
GAMEZ (Alajuelense) . . . . .	4
TRIBILIN (Alajuelense) . . . . .	4
GARITA (Herediano) . . . . .	3
SOLERA (Alajuelense) . . . . .	3
QUESADA (Herediano) . . . . .	3
CUTY (Saprissa) . . . . .	3
TARCICIO (Uruguay) . . . . .	2
MANRIQUE (Herediano) . . . . .	2
HERNANDEZ (Cartaginés) . . . . .	2
MURILLO (Orión) . . . . .	2
RODRIGUEZ (Herediano) . . . . .	2
TROZ (Cartaginés) . . . . .	2
PEÑA (Orión) . . . . .	2
TERCERO (Saprissa) . . . . .	2
PICHE (Uruguay) . . . . .	2
LECO (Alajuelense) . . . . .	2

### LABOR DE LOS ARQUEROS:

Núñez (Uruguay): 5 goles (3 partidos)  
 Ulloa (Uruguay): 5 goles (3 partidos  $\frac{1}{3}$ )  
 Sancho (Alajuelense): 6 goles (3 partidos)  
 Allen (Alajuelense): 6 goles (4 partidos y  $\frac{1}{3}$ )  
 Induni (Saprissa): 7 goles (7 partidos y  $\frac{1}{2}$ )  
 Montero (Uruguay): 7 goles (7 partidos  $\frac{1}{3}$ )  
 Meneses (Cartaginés): 9 goles (4 partidos  $\frac{1}{3}$ )  
 Chaverri (Cartaginés): 12 goles (5 partidos)  
 Sagote (Orión): 13 goles (9 partidos  $\frac{2}{3}$ )  
 Sagot (Orión): 13 goles (9 partidos  $\frac{2}{3}$ )

### AR BITRAJES:

J. Soto Paris: 3 — C. L. Monge: 3 — Alfonso Benavides: 3 — Guillermo Umaña: 3 — Leonardo Ortiz: 3.

# deportes

— Por LUIS CARTIN P. —

## SEMINARIO Y RABBIT JUEGAN ESTA NOCHE.



Esta noche si el tiempo resulta favorable se jugará el esperado duelo de baloncesto entre los grandes rivales Rabbit puntero invicto y Seminario campeón. Se producirá un gran lleno en el Gimnasio

Nacional pues la reyerta por ser derrotado ha despertado pasión. En el preliminar jugarán Amón y Tennis en otro evento de gran interés.

## "ORION ES EQUIPO DE RESPETO", DICE ULLOA

Después del encuentro jugado el domingo entre los primeros equipos del Club Sport Cartaginés y el Orión S. A. nos dimos a la tarea de localizar al entrenador del Orión S. A. señor Rodolfo Ulloa, quien nos recibió en el camerino donde estaba su equipo y él muy gentil contestó nuestras preguntas.

¿Qué le pareció el partido?

Este es casualmente el resultado que yo esperaba, he venido manifestando que el equipo Orión se está poniendo en plan grande ya lo demostramos el miércoles en Heredia y ahora lo demostramos con el Cartaginés ganándole por tres cero. Además el Orión es un equipo de respeto.

¿Cuál de los jugadores le pareció mejor?

Por parte de mi equipo debo manifestar que todos se desempeñaron en gran forma, ya vio a delanteros como se movió en la cancha paseando el balón por todas partes y llevando peligro a la defensiva del Cartaginés que sólo por momentos se vio en la cancha. Por parte del equipo Cartaginés el mejor hombre

sin duda alguna lo fue su arquero Asdrúbal Meneses que se jugó un gran partido; lo veo en gran forma.

¿Qué nos dice de Juan Ulloa? Lo mismo que he venido manifestando anteriormente, creo y continuaré creyendo que Juan Ulloa dará al equipo de Orión grandes satisfacciones; hoy por ejemplo se movió en la cancha, desmarcándose y tirando a gol; si no hubiera sido por la magnífica actuación de Asdrúbal Meneses Juan hubiera hecho por lo menos dos o tres goles, creo que se jugó un buen partido y la tripleta respondió bien, en fin que toda la delantera se desempeñó como yo lo esperaba. Bien.

¿Qué le pareció el empate Uruguay - Alajuelense?

Para mi el Club Sport Uruguay, es un equipo al que yo particularmente le tengo gran admiración, porque ha sido el que ha venido a poner la nota distinguida en este certamen, y no ha sido por obra de la casualidad, como dicen muchos, la brillante posición que ha venido ocupando desde un principio

en la tabla de clasificaciones de este campeonato. Es un ritmo notable y admirable el que mantiene este equipo. No se puede entrar a la cancha pensando que se le va a ganar fácilmente, creo que con el Uruguay eso ya se acabó hay que jugarle de pitazo a pitazo, porque así como lo hizo en Alajuela, en cualquier momento le empató o gana un partido, porque esa delantera tiene mucha juventud y bríosidad, por lo cual todos los muchachos son peligrosos en el tiro a gol, lo ven ustedes como hasta el momento el goleador del certamen es Elizondo centro delantero de este buen equipo.

¿Quiere agregar algo más?

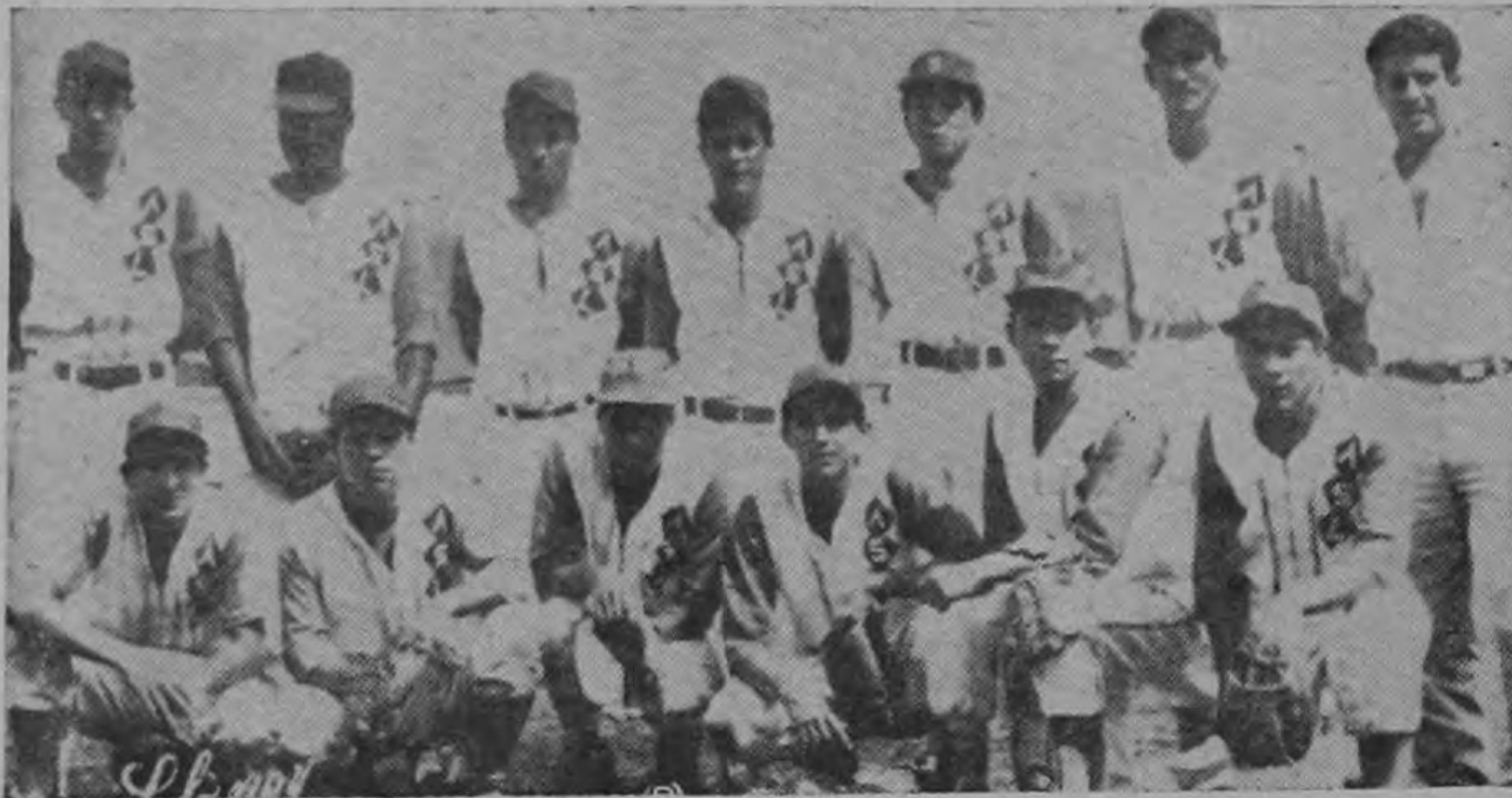
Por el momento sólo manifestar que continuamos preparándonos, para entrar en buena forma a la tercera vuelta, y dispuestos a brindar muchas satisfacciones a todos los seguidores de la divisa azulgrana. Muchas gracias.

Nosotros complacidos por la atención del señor Ulloa al brindarnos esta entrevista exclusiva para las páginas deportivas del DIARIO LA REPUBLICA.

# deportes

— Por LUIS CARTIN P. —

## SOTO LOPEZ SIGUE EN LIDERATO DE BEISBOL



Los resultados del beisbol mayor del domingo en el Parque. Es difícil confirmar en los dos primeros lugares a Soto López y Hopec.

A primera los novatos vencieron a los del ungüento por estrecha diferencia de tres carreras contra dos, cometiendo ambas novenas cuatro errores en juego regular de calidad pero de mucho valor para los sotolepis

tos que se afianzan de líderes. Jorge Soto fue el pitcher vencedor y cargó con la derrota Farid Dumani.

A segunda en juego de trece entradas Hopec logró doblegar al Numar por cinco carreras contra cuatro en desafío extraordinario como se veía desde hace rato.

Las nueve entradas terminaron sin carreras y no fue sino en

la primera mitad del treceavo cuando los mantequilleros anotaron cuatro carreras y se creyó que la victoria sería suya pero cuando la entrada Hopec hizo las cinco carreras de la victoria.

Marco Solano demostró el poder de su brazo tirando toda la distancia.

Knox Howden y Rogelio Hibbert lanzaron para los vencidos.

## Santiago Bonilla muy satisfecho



"Este empate lo considero un triunfo por haber sido logrado en la cancha manuda" dijo el entrenador Isidreño Santiago Bonilla a nuestro cronista deportivo Luis Cartin al finalizar el choque de los punteros con división de honores a dos goles por bando.

## Estado del Torneo de Ascenso

### GRUPO DEL ATLANTICO

EQUIPOS	J	G	E	P	GF	GC	Pts.
Limón	4	2	2	0	8	5	6
Carmen de Cartago	4	1	3	0	7	6	5
Valencia	5	1	3	1	8	8	5
Turrialba	5	2	1	2	12	9	5
Lourdes	4	2	0	2	6	8	4
Nicolás Marín	5	1	2	2	4	8	4
Libertad	5	1	1	3	6	7	3

### GRUPO DEL PACIFICO

EQUIPOS	J	G	E	P	GF	GC	Pts.
Carmen de Alajuela	5	4	0	1	8	5	8
San Ramón	5	2	1	2	8	8	5
Puriscal	5	2	1	2	9	10	5
Puntarenas	4	2	0	2	9	8	4
Guadalupe	4	2	0	2	10	9	4
Gimnástica	4	1	1	2	11	12	3
Tibás	5	1	1	3	8	11	3

Unico resultado del domingo:

CARMEN DE CARTAGO 2 — TURRIALBA 2.

## Atletismo celebrado el domingo

La Federación Nacional de Atletismo celebró como todos los domingos diversas competencias, de las cuales a continuación daremos sus resultados:

### 50 Metros Planos (infantil):

1. David Chaverri 7" 8.
2. Daniel Sánchez 7" 9
3. J. B. Monge 8" 4
4. Fernando Coto 8" 4.

### 50 Metros Planos (colegial)

1. Isaac Sánchez. 6" 6
2. Rubén Quesada 6" 8
3. Rolando Ching 7" 2
4. José G. Cruz 7" 8

### 50 Metros Planos (colegial)

1. Bernald Jiménez 6" 6
2. Eduardo Leiva 6" 7
3. Jorge Songg 6" 9
4. Jorge Ortiz 7" 5
5. Gonzalo Fernández 7" 5

### 100 metros planos (colegial)

Esta competencia fue ganada ampliamente por el joven corredor Rolando Dávila, quien hizo un tiempo de 12 segundos y 4 décimos, la entrada final fue el siguiente orden:

1. Rolando Dávila 12" 4
2. Bernal Jiménez 12" 8
3. Alvaro Porras 12" 8

4. Jorge Singg 14" —
6. Jorge Oraiz 14" 2

En esta carrera reapareció el velocista Miguel Guevara, quien demostró estar en buenas condiciones. Fue dura esta carrera para Guevara, pues Eustace Bryce se le pegó como estampilla, pero no obstante Guevara lo superó en el spring final, el resultado fue el siguiente:

1. Miguel Guevara 10" 8
2. Eustace Bryce 1" —
3. Alfredo Cubero 1" 8
4. Orlando Zamora 12" —

### 1500 metros planos (libre):

Esta competencia fue ganada inobjetablemente por el joven moraviano Ismael Alvarado, quien desde el principio tomó la delantera, la cual no la soltó en todo el trayecto de la competencia, haciendo un tiempo de 4 minutos y 41 segundos y 2 décimos. El resultado fue:

1. Ismael Alvarado 04' 41" 2 10
2. Antonio Arias 05' 05" —
3. Roberto Vega 05' 35" 4-10.

## DEL CAMPEONATO GRAFICO DE FUTBOL

La Nación 4  
Imprenta Atenea 1

Los ateneos comenzaron el partido jugando a mucha velocidad y con mucho arrosos, lo que les permitió anotar el primer tanto a los pocos minutos de haber comenzado la brega. Creyeron que este gol era suficiente para derrotar a la Nación y la delantera retrocedió, dejando en dominio de la media cancha en los pies de Danilo y William, experimentados medios de la Nación, quienes comenzaron a armar juego con toda tranquilidad, pues nadie es estorbaba. El empate no se hizo esperar en los botines de Danilo. A partir de este momento en el equipo de la Nación mantuvo la iniciativa y por consecuencia los goles fueron cayendo.

Dos más para Danilo y uno para Chimpinilla.

La Nación ocupó los servicios de Tutí Granados Eliud y Roberto.

Daniilo y William, Rubén, Polo, Mora, Canas y Chimpinilla. Atenea; Masís, Vargas, Monge y Corrales. Chacón y Alpizar, Calderón, Dulio, Ballester, Quesada y Valverde.

gol, el que anotó López a los quince minutos. Al comenzar la etapa complementaria se produjo el empate por medio de Solís. Este empate lo que hizo fue estimular los deseos de triunfo de la Universal. Comenzaron a ejercer un dominio total en la cancha que fructificó en tres estupendos goles para Jorge Valverde, uno para Mario Sequera y el último para Torres en tiro libre.

Alinearon por la Imprenta Universal: Mora, Marín, Torres y Cruz. Calderón y Bermúdez. Rodríguez, Barboza, López, Sequera y G. Mora, Valverde por Mora, García por Rodríguez.

Imprenta Trejos: Cedeño, Alvarez, Arce, Alvarado, Carrillo y Trejos. Vega, Solís, Quesada, Vargas y Acosta.

La República 1  
Imprenta Nacional 0

Los dos puntos de este partido se le adjudicaron a los republicanos al no presentarse el número suficiente de jugadores de la Imprenta Nacional.

### PUNTUACION

Los seis equipos han hecho dos juegos.

Imprenta Universal 4 puntos.  
La Nación 4 puntos.  
La República 4 puntos.  
Imprenta Trejos 0 puntos.  
Imprenta Atenea 0 puntos.  
Imprenta Nacional 0 puntos.

## Resultado General del Fut Oficial

LIGA NACIONAL			
Desamparados	2	Atenas	1
Santa Lucía	1	Turrúcares	1
Tarrazú	2	FILIAL DE CARTAGO	
Rohrmoser	1	Tres Ríos	4
Habana	3	Paraiso	1
Moravia	2	Once Tigres	3
Puntuación: Desamparados 8,		Real Argentino	1
Habana 5, Rohrmoser 4, Tarrazú 4, Moravia 2 Santa Lucía 1.		FILIAL DE GUANACASTE	
FILIAL DE HEREDIA		Abangares	1
Villalobos	2	Liberia	0
San Rafael	1	CAMPEONATO JUVENIL	
Santa Bárbara	3	Alajuelense	2
San Pablo	0	Nicolás Marín	0
FILIAL DE ALAJUELA		Libertad	4
Mostón	4	Herediano	2
Carrillo	4	Vasco de Gama	3
		Sebastián	3

Laboratorios  
**ZEPOL**  
PRODUCTOS DE CONFIANZA



UNGUENTO ZEPOL  
contra resfriados, golpes, dolores musculares, picaduras de insectos, etc. No se disipa, no se evapora. No mancha la ropa.

ASMINOLETAS  
contra ataques asmáticos. Sus buenos resultados son su mejor recomendación.

LOCION LAVANDA FLORADORA

para después de cualquier afeitada y antes de afeitarse con máquinas eléctricas. After Shaving and Pre Electric Shaving Lotion

Laboratorios  
**ZEPOL**  
Distribuidores:  
ALMACEN PALACIOS  
Apartado N° 1.000, San José

# Por las Grandes Ligas



Por GONZALO A. PAEZ

Y sigue pareciéndonos que esta es la temporada de los lanzadores. Su predominio en lo que va de ella se hace cada vez más notorio y los juegos que más se producen son los de baja anotación.

Incluidos los juegos hasta julio 23, encontramos en la Liga Nacional 35 serpentineros con promedios de carreras limpias de 3,00 o menores de 3,00; en la Liga Americana encontramos 24.

Y para los fanáticos que gustan de los duelos de lanzadores que se resuelven 1-0, la temporada de 1963 ha producido 88, de los cuales la Liga Nacional ha visto 22.

Los Dodgers de Los Angeles han estado envueltos en ocho de ellos con Johnny Podres ganando los tres en que ha participado, y Koufax y Drysdale repartiéndose cada uno un par de competiciones por la mínima. Jim O'Toole ha tomado parte en tres duelos de esta clase ganando 2 y perdiendo 1, y los lanzadores de los Angelinos de Los Angeles han ganado los cuatro juegos que en esa brillante categoría se les han presentado.

A continuación, la lista de tales juegos hasta julio 23.

F: Fecha; WP: Pitcher ganador; LP: Pitcher perdedor.

## LIGA AMERICANA

F	WP	LP
Abril 13	Navarro (LA) x	Peters (Chi.) x
Abril 23	Pappas (Balt.)	Stigman (Minn.)
Mayo 15	Grant (Clev.)	Peña (K. C.)
Junio 4	Cheney (Wash.)	Wilson (Bos.)
Junio 4	Osinski (L. A.)	Peters (Chi.)
Junio 10	Osteen (Wash.)	Bouton (N. Y.)
Junio 17	Kralick (Clev.)	Duckworth (Wash.)
Junio 21	Chance (L. A.)	Rudolph (Wash.)
Junio 25	Stange (Minn.)	Bunning (Det.)
Julio 17	Foytack (L. A.)	Kralick (Clev.)
Julio 23	Segui (K. C.)	Heffner (Bost.)

x: Como relevista.

## LIGA NACIONAL

F	WP	LP
Abril 14	McBean (Pitt.)	Jay (Cinn.)
Abril 14	Hendley (Mil.)	Craig (N. Y.)
Abril 17	Perranowski (L.A.)	Ellsworth (Chi.)
	x	
Abril 27	O'Toole (Cinn.)	Johnson (Hou.)
Mayo 10	Simmons (St. L.)	Friend (Pitt.)
Mayo 11	Drott (Hou.)	Jackson (Chi.)
Mayo 16	Podres (L. A.)	Schwall (Pitt.)
Mayo 19	Koufax (L. A.)	Craig (N. Y.)
Mayo 23	Broglio (St. L.)	Ellsworth (Chi.)
Mayo 25	Shaw (Mil.)	Gibbon (Pitt.)
Junio 1*	Jay (Cinn.)	Koufax (L. A.)
Junio 8	O'Toole (Cinn.)	Mahaffey (Phil.)
Junio 15	Marichal (S. F.)	Drott (Hou.)
Junio 28	Spahn (Mil.)	Drysdale (L. A.)
Junio 30	Brown (Hou.)	Burdette (St. L.)
Julio 2	Drysdale (L. A.)	Simmons (St. L.)
Julio 2	Marichal (S. F.)	Spahn (Mil.)
Julio 4	Mahaffey (Phil.)	Friend (Pitt.)
Julio 5	Podres (L. A.)	O'Toole (Cinn.)
Julio 10	Podres (L. A.)	Wiley (N. Y.)
Julio 16	Buhl (Chi.)	Sadowski (Mil.)
Julio 23	Maloney (Cinn.)	Jackson (Chi.)

x: Como relevista.

# deportes

— Por LUIS CARTIN P. —

## Esta noche será escogida la selección nacional de fútbol para jugar con Colombia



— Esta fue la última selección y muchos de ellos serán llamados otra vez —

De gran importancia será la reunión de esta noche de la directiva de la Liga Superior de Fútbol pues en ella va a integrarse definitivamente la delegación que irá a Colombia a fines del presente mes.

Se adelanta que la selección será integrada con 18 jugadores

escogidos de tres equipos Sapri

esa, Alajuelense y Orión. La medida se toma de esta manera para dejar a los otros tres equipos completos Uruguay, Herediano y Cartaginés y así no interrumpir el campeonato.

Se da por un hecho que serán designados 8 hombres del Sapri-

esa, 6 del Alajuelense y 4 del Orión.

Ya fue confirmado Alfredo Piedra como Director Técnico así como Melo Quesada como masajista.

Sólo faltan por nombrar al jefe de la delegación y al delegado de prensa.

## RESULTADOS DE LAS PEQUEÑAS LIGAS

### CAMPO LA SABANA

8 a. m. Tiempo 2 horas, 5 minutos.

En el primer encuentro de la mañana, nuevamente la novena del Coca Cola necesitó jugar entradas extra para derrotar a Topo por anotación de 7 a 4. Con el score empatado a tres carreras por bando al terminar las seis entradas reglamentarias, abriendo el octavo, Coca Cola ligó cinco hits buenos para cuatro carreras, entre ellos jonrón de Roberto Chavarria con compañeros a bordo. Al cerrar dicha entrada, Topo anotó una carrera más para poner cifras definitivas a la anotación 7 por 4. Jugada destacada tuvo lugar en la segunda entrada al realizar el Topo un magnífico doble play su jugador Eduardo Vargas evitando la anotación.

Coca Cola: 7 carreras, 7 hits, 4 errores. Pitcher ganador: M. García.

Topo: 4 carreras, 4 hits, 9 errores. Pitcher perdedor: Carlos Bonilla.

9.30 a. m. Tiempo: 1 hora 40 minutos.

Nuevamente, Junior de San José recibió una buena labor del monticulista Alvaro Soto que blanqueó a Mamencic por 9 ca-

reras a 0, ponchando a 13 bateadores y permitiendo únicamente 2 hits. Por Junior destacaron al bate Víctor Valverde con 3 hits en 4 turnos y el mismo lanzador Soto con otros 3 hits en cuatro visitas al plato.

Junior: 9 carreras, 9 hits, 3 errores. Ganador: Alvaro Soto. Mamencic: 0 carreras, 3 hits, 4 errores. Perdedor: Bernal Revelo.

11:00 a. m. Tiempo 1 hora 30 minutos.

Cerrando el programa, Firestone tuvo un serio rival en los novatos del Centro de Sport, que luchando en todo el trayecto, realizaron un magnífico juego cuya victoria se la llevó el Firestone difícilmente. La buena labor del monticulista Pee

Wee Buscher fue factor determinante en el triunfo de Firestone ya que a pesar de los costosos errores que le cometió su cuadro, no perdió la serenidad y lanzó toda la distancia en un juego con un final de película. Con el score 6 por 3 a favor del Firestone, Centro de Sport llenó las almohadillas sin outs y anotó luego dos carreras para llegar a cinco. Buscher entonces amarró la batería contraria y sacó el out final en batazo al box. Destacó al bate el mismo Buscher y al campo y al bate el receptor Alvaro Jiménez, ambos del Firestone.

Centro de Sport: 5 carreras, 5 hits, 0 errores. Perdedor R. Espinoza.

Firestone: 6 carreras, 8 hits, 4 errores. Ganador Pee Wee Buscher.



La experiencia y veteranía de Chito Núñez le permitió salir adelante en muchos lances difíciles del encuentro. Aquí lo vemos cuando saltaba a pufetear un balón alto tras el cual andaban los artilleros manudos. Tuvo en general una destacada actuación.

## NOTAS DE BASKET

Aprovechando el fin de semana el equipo Angeles de primera división de esta capital viajó a Puerto Limón para efectuar dos encuentros amistosos contra la selección limonense de basketbol. En su primera presentación Angeles triunfó por 53 puntos contra 48 el sábado por la noche.

El domingo en horas de la mañana la Selección limonense triunfó en la revancha por 53 puntos contra 41.



Entre los más interesados espectadores del domingo en el estadio manudo estaban nada menos que el Presidente de la República y el Director General de Deportes. Aquí los vemos cuando eran entrevistados para Radio Monumental desde la gradería bajo techo.

## Detenido en Costa Rica quien robó 40 mil dólares.-

Las autoridades de Migración y Agentes del Federal Bureau of Investigation (F. B. I.) echaron el guante aquí a Rusty Mc. Kenney, estafador norteamericano que cometió una serie de atracos en diversos estados de los Estados Unidos y se largó para estas tierras con 40 mil dólares de sus vicinias.

El F. B. I. buscaba al maleante y sus agentes lograron

seguirle la pista hasta América Central luego de pisarlo los talones a través de todo el territorio mexicano. Mc Kenney fue al fin pillado en territorio costarricense por autoridades de Migración, con quienes colaboraron los agentes del F. B. I., que según al maleante.

Mc. Kenney se encuentra a buen recaudo aquí. Se informó que su permanencia en el te-

ritorio nacional es legal pues lo que carece de documentación necesaria, pero no se le va a depobrar hasta tanto no lleguen los papeles de extradición que enviarán las autoridades de justicia norteamericanas. Estas diligencias —según dijo una fuente— serán liquidadas en los próximos días. No se dijo si al prófugo le habían ocupado el botín de sus correrías.

## DETENIDO POR AGRESION Y FALTAS A LA AUTORIDAD

En Los Angeles de Upala, según un reporte llegado a esta capital, las autoridades fiscales de ese lugar procedieron al arresto de Marcos Torres, por denuncia que hiciera la señora Guadalupe Zúñiga.

La quejosa informó que el ac-

cusado la iba a agredir dentro de su casa de habitación. Cuando las autoridades trataban de realizar el cumplimiento, Torres desacató e irrespetó a las autoridades por lo que fue doblemente acusado.

## Un muerto a balazos en Los Chiles

El Agente de Policía de Los Chiles de Grecia reportó al Ministerio de Gobernación y Policía que en esa jurisdicción Luis Prado de segundo apellido ignorado había ultimado de varios balazos al ciudadano nicaragüense Adán Espinoza.

Se agrega en la información remitida que Prado huyó hacia las montañas habiéndose hecho imposible por lo menos hasta ahora su captura para que responda por el grave delito que se le imputa.

# sección policíaca

## ROBOS COMETE EVADIDA DEL BUEN PASTOR

Los detectives hicieron efectiva la detención de una mujer identificada como V. V. Díaz V., a quien se acusó de cometer robos progresivos en la residencia de la señora Vilma Esquivel Pacheco, vecina del barrio San Bosco.

La señora denunció en la Dirección de Detectives que ha-

bían estado desapareciendo numerosos objetos, alhajas y dinero y que no tenía la menor idea acerca de cómo se estaban produciendo estas sustracciones.

Los detectives establecieron prontamente que esta mujer era la responsable. Ella declaró que

había hurtado pequeñas cosas, pero no la totalidad que alega su patrona. Cuando llevaron la detenida a la Cárcel de Mujeres, se estableció que se había fugado del establecimiento hace algún tiempo. La "prófuga" tuvo una buena tarde: "cortó orejas y rabo", como se dice en el ambiente taurino...

## ROBOS PROGRESIVOS EN INDUSTRIA

Francisco Vicente Jeremías Reyes, propietario de una industria fabricante de calzado establecida en Tibás, denunció en la Investigación que había notado constantes sustracciones de material y de cortes de calzado completo. Jeremías dijo que sospechaba que los robos eran co-

metidos por personas que estaban dentro de la misma empresa, pero que no podía establecer nada.

Los detectives investigaron el caso. Los indicios que obtuvieron hacían sospechoso al empleado R. Castro G., quien a la pos-

tre fue atrapado infraganti. Pero dijo que la cuantía de lo que sustrajo no era tan alta como sostenía el ofendido. Agregó para terminar que sólo él estaba mezclado en el asunto. El caso fue denunciado formalmente ante las autoridades judiciales.

## CIERRAN VIAS DE ESCAPE A RAPTOR DE NIÑO

Ayer en las primeras horas de la mañana fue raptado un niño de corta edad en el Parque España. El rapto fue cometido por el padre del niño, un sujeto identificado como Emilio Ralich, quien mató hace poco a su esposa, la madre del niño y a su propio hermano en un duelo a tiros ocurrido en una residencia de San Francisco de Guadalupe. Ralich fue recientemente liberado.

Se supone que Ralich estuvo

planeando cuidadosamente el secuestro, pues la maniobra fue limpiamente ejecutada y a la vista de varias personas. El niño —que había quedado legalmente bajo custodia de sus abuelos ma-

ternos— estaba en el parque cuando por una doméstica. Esta mujer vio acercarse al hombre y cuando se apoderó del niño ella luchó con él, pero el tipo la venció. La mujer solamente pudo dar gritos. Debido a que el secuestro ocurrió a cincuenta varas de la Oficina de Investigación en el acto estuvieron en el sitio numerosos detectives, quienes se dieron a la tarea de localizar al secuestrador, homicida de la madre de este niño. Posteriormente fue sentada denuncia formal en la Investigación.

Grupos de detectives especializados fueron despachados por el Dr. Santi Qpiro, Navino, Director de la Oficina de Investigación; a todas las posibles vías de escape. Fueron cerradas carreteras y aeropuertos. Las autoridades están ciertas que Ralich no ha podido escapar y que se encuentra oculto con el niño en algún lugar de la capital.

Por otra parte ha causado extrañeza que tan poco tiempo después del doble homicidio ande en libertad el principal protagonista.

## Conductor ebrio causa daños

H. Acosta V., guiando embriagado el vehículo placa SJC 3493 se estrelló contra la soda de Jorge García Varela, ubicada en la esquina norte del Asilo Carlos María Ulloa.

Las autoridades informaron que el causante fue detenido minutos más tarde por el sargento Borbón. Este chofer trató de darse a la fuga, lo que no consiguió gracias a la rápida movilización del Patrullero. En el informe se dijo que en la pared del negocio se habían registrado daños de consideración. Varias personas estuvieron a punto de quedar aplastadas al estrellarse la máquina contra este negocio. Acosta está sometido a proceso.

## NI HUMO DEL REVOLVER...

Los servicios de la Oficina de Investigación fueron solicitados por el ciudadano Tranquillo Durán Durán, vecino de esta capital, quien denunció que de su casa, sin saberse cómo ni cuando, había desaparecido un costoso revólver de marca exclusiva. Dijo que lo que más le preocupaba era que alguien fuese a dejar "frio" a algún cristiano y que luego le echasen el muerto a él, lo cual era inconveniente desde todo punto de vista. Los detectives comprendieron esto y se esforzaron por dar con el paradero del peligroso pistólon. Se averiguó que el arma fue robada por B. Salazar A. Este sujeto declaró inmediatamente que la había vendido a F. Chinchilla J. en 80 pesos. Este oro declara que la pistola no puede ser habida porque a su vez la vendió a un desconocido. La amenaza pues, sigue pendiente.

## ASALTADA JEFATURA POLITICA

Miembros de la Investigación salieron ayer urgentemente hacia San Pablo de León Cortés. Una fuente de la Oficina de Investigación informó que esos agentes van tras la pista de varios asaltantes que se introdujeron mediante violencia en la Jefatura Política de esa localidad. La fuente dijo que los informes acerca del hecho eran muy escuetos, pero agregó que se tenía entendido de que el hecho era sumamente grave, pues además de la cuantía del robo se habían producido abusos inculcables.

Anúnciese en  
"LA REPUBLICA"

## IRREGULARIDADES CON DICTAMENES MEDICOS

El Director General de Tránsito, Coronel Alvaro Arias, informó ayer que miembros especializados de su personal están llevando a cabo, por órdenes expresas suyas, una investigación para esclarecer graves denuncias que personas enteradas hicieron ante su despacho.

El Coronel dijo que según estas denuncias, habría ciertos individuos de los que se dedican a llenar los trámites necesarios a personas que desean sacar placas, renovación y obtención de licencias nuevas y otras gestiones que requieren la presentación de exámenes médicos en que consta la perfecta aptitud física de los solicitantes; que andan con cantidad de dictámenes médicos en blanco los cuales son llenados en el propio lugar en que se les necesite, sin que ningún médico haga examen del interesado.

"De ser cierto el hecho denunciado —concluyó el Coronel Arias— numerosos individuos quizá sin aptitudes físicas para conducir vehículos automotores, andan en las calles manejando, gracias a esta irregularidad que nos proponemos esclarecer totalmente. No omito manifestar que en cuanto establezcamos la veracidad de los he-

chos y la identidad de los culpables, pondremos el caso entre manos de las autoridades judiciales penales, pues la infracción lo amerita plenamente."

## Daños cuantiosos al destrozarse un jardín

Erick Roy Jiménez, vecino del Paseo Colón, denunció ante las autoridades de Investigación que ladrones no identificados, saltaron la verja de sus jardines y se llevaron costosas plantas importadas que valen varios centenares de colones. El denunciante agregó que los mismos cacos ocasionaron destrozos apreciables en otros sectores del jardín.

Los detectives investigaban el caso cuando alguien dio con las plantas robadas, las cuales tenía a la venta frente a Correos un sujeto identificado como A. Ballesteros C. Dijo que compró las plantas a un desconocido en 22 colones. Agregó que estaba en la mejor disposición de ayudar a la policía en la localización del vendedor furtivo.

## DETENIDO SOSPECHOSO DE COMETER VARIOS ASALTOS

En cierto lugar de Montes de Oca, sumamente oscuro y desolado, se han producido varios asaltos a mano armada. La gente, alarmada, esquivó el sitio huyendo de él como si allí tuviese establecida una sucursal del mismo diablo.

Pero la policía que no cree que allí ande el diablo, montó vigilancia. Por fin el Sargento

Artavia con autoridades de la localidad logró aprehender a un tipo sumamente sospechoso, quien se había estacionado en la oscuridad en espera de algo. El detenido, F. Porras, niega que él tenga que ver nada con los atracos, pero se encuentra sometido a indagación en la Oficina de Detectives.

## AGRESION CON HACHA Y LEÑO

Las autoridades de radio patrulla informaron que el sargento Ryan, perteneciente a ese cuerpo, efectuó en Guadalupe la detención de dos sujetos identificados, como M. Barrantes y M. Barrantes A., a quienes se acusó de agredir en una riña a una persona no identificada. Según informaron escuetamente estas autoridades, los agresores utilizaron nada menos que un hacha y un pavoroso leño para darle en la cabeza al agredido. No se dijo si el agredido resultó lesionado o no. Las autoridades de Golpescha tramitan el asunto.

## Carterazo en estacionamiento

A. Suárez N., de nacionalidad colombiana, fue detenido por miembros de la Investigación en la terminal de los buses de Cartago en esta capital. El sujeto en referencia aptovachó la aglomeración de gentes que iban hacia Cartago para meter las manos en los bolsillos al señor Climaco Rodríguez Chaves, a quien sustrajo u-

na considerable cantidad de dinero. Los detectives lo capturaron en el acto, pero no le pudieron hallar el dinero porque quizá lo llevó lejos de sí. Posteriormente se estableció que el acusado carece de documentación legal para permanecer en el país, por lo que se lo detuvo a la orden de las autoridades de Migración.

# CARESTIA DE GANADO PARA CONSUMO INTERNO

Honda preocupación están experimentando los propietarios de carnicerías del Area Metro, politana y en general del país,

por la escasez y alto precio del ganado para destace. Un Comité Provisional integrado por los señores Fernando Retana, Presi-

dente, José Solano, Vicepresidente, Jaime Colombari, Tesorero y Alberto Lorenzo, Secretario, con vocó a estos carniceros a una reunión el sábado último en los altos del Mercado Central, en la cual se discutió el asunto, atribuyéndolo algunos a que la cuota para consumo interno no

es suficiente. Se propuso que los propietarios de carnicerías firmen un memorial al Ministerio de Agricultura y Ganadería con el objeto de que se levante un censo específicamente de ganado para el consumo a nivel nacional, para que se determine si en verdad hay suficiente ex-

cedente del mismo. Otros aspectos del asunto que se estiman de gran interés para quienes se dedican al expendio de carnes serán tratados en la reunión de hoy, en la cual se resolverá en definitiva sobre este problema que está afectando sus intereses.



NOTICION... posible "burumbún" con respecto a contrabandos de ganado por la frontera norte... El mayor Lippa investiga... refuerza los puestos... Hay algunos con las "patas para arriba" como los gatos... (sigue)

Se pondrá en vigor un Decreto que ordena censar todas las fincas ganaderas en Liberia, La Cruz, Bagaces... bajo pena de destitución y enjuiciamiento al funcionario que no cumpla con su deber... ¿Caerá en la red algún "pez grande"?

AHORA RESULTA que el Irazú está sirviendo los intereses de la Cámara de Transporte... Pero ¿no quedamos en que a las autoridades selladas de los ómnibus no les podían entrar la ceniza? Pues parece que la Cámara dice que no: que hay que incluirla en la lista de damnificados...

EN EL MISMO ACTO de la firma del Tratado de prohibición de pruebas nucleares, el canciller soviético Gromiko, enseñó la carta que estaban buscando, al decir que el tratado "es un triunfo de la política pacifista de la Unión Soviética..." (sigue)

ESO LO DIJO ante el Lord británico Home, y el sonrosado Dean Rusk... Y ellos en discursos protocolares, fríos y que poco dijeron, no hicieron ver que gracias a Occidente se ha logrado esta pequeña tregua, después de años de discusiones con Khrushchev, que se complugó en desbaratar reuniones en Ginebra...

EMPLAZADOS LOS Comités Ejecutivos de los Partidos Políticos por el autor de "Antena Política..." Con pocas posibilidades de que le contesten: el desprecio de los presuntos viajeros a la opinión pública que les eligió, ha sido evidente...

EN EL UNICO DIARIO donde la carta de un numeroso grupo de vecinos en defensa del Dr. Claudio Orlich tuvo que ser pagada, fue, desde luego en "La Nación". Eso explica muchas cosas... Pero es mejor seguir siendo un diario del pueblo, antes que vivir esclavo de la caja contadora...! ¿Lo entenderá así el público? Si no lo entiende peor para él... Nosotros no vamos a cambiar ni abjurar nuestro deber...

## Embajador de la R. A. U. se despidió del Presidente Orlich

El Embajador de la República Árabe Unida en Costa Rica Excmo. Sr. Mohamed El Tabei Mohamed estuvo ayer a despedirse del Presidente de la República don Francisco J. Orlich

por haber sido llamado por la cancillería de su país.

La reunión del Presidente y el diplomático se realizó en horas de la mañana de ayer.

## Modifícase reglamento en Universidad

En sesiones número 1280 y 1301 del Consejo Universitario se acordó aprobar un Transitorio al artículo 17 del Reglamento de Patrimonio y Jubilaciones de la Universidad de Costa Rica. Su texto es el siguiente:

"Los derechos contenidos en el inciso a) de este artículo (17) se conceden a aquellos funcionarios que hubieren cumplido cincuenta años de edad al treinta y uno de diciembre de 1960 y tuvieran entonces o lleguen a tener cuando menos, treinta años de servicio a la Universidad, según la forma de cómputo de tiempo a que alude el inciso a)

de este artículo y siempre y cuando por razones de salud se vean imposibilitados a continuar su trabajo en la Universidad. Asimismo se conceden los derechos contenidos en el inciso a) de este artículo a aquellos funcionarios que al 1º de marzo de 1963 tuvieran cuando menos 63 años de edad y 26 de servicio a la Universidad según la forma de cómputo de tiempo antes aludida; pero en este caso, la pensión se concederá rebajada en los términos que señala el artículo 40 del Reglamento de Vejez, Invalidez y Muerte de la Caja Costarricense de Seguro Social".

## NEGLIGENCIA DE LA MUNICIPALIDAD DE ESCAZU

Un grupo considerable de vecinos de Escazú se presentaron ayer en nuestras oficinas para denunciar que ya es intolerable la inactividad absoluta en que se encuentra sumida la Municipalidad de su Cantón, una de las que más fondos logra recaudar en el país.

Dicen los quejosos que aquella población se encuentra en un estado total de abandono, pues los Municipales se olvidaron alegremente de sus obligaciones. Puntualizan: ni hay cor-

dón de caño, ni caño en un amplísimo sector de las importantes poblaciones del Cantón, en su mayoría barrios residenciales. Las calles se encuentran absolutamente inservibles y lo que es más grave, esto ocurre en los lugares más céntricos.

Por otra parte se dijo que toman medidas absolutamente irresponsables como fue la de autorizar el desfogue de aguas sucias, malolientes, peligrosas e insalubres en la propiedad de

un vecino quien, aunque tiene 15 días de protestar día y noche, los alegres municipes han puesto oídos de mercader a esta sugerencia. Según dijeron los quejosos, en este caso concreto los señores de la Municipalidad de Escazú van a enfrentar un problema: el perjudicado con el lanzamiento de aguas podridas les va a acusar judicialmente. Dejamos expuesta la denuncia que hicieron los vecinos del Cantón, sin quitar ni agregar nada.

## CONGRESO ECONOMICO DE CENTROAMERICA

El Ministro de Economía Lic. don Bernal Jiménez nos dijo ayer que "con motivo del ingreso de Costa Rica a la Integración económica centroamericana los aranceles centroamericanos hay que resolverlos con protocolos entre los cinco países, que requieren, una vez aprobadas las modificaciones a alguno de los rubros se requiere la aprobación de cada una de las asambleas legislativas de los países del mismo, esto hace sin duda muy inflexible el método, en especial para países que se están industrializando. Por ello yo en la reunión de Tegucigalpa presenté una moción para que se esturje

la posibilidad de formar un Congreso Económico Centroamericano integrado por cinco diputados de cada uno de los países de Centro América, que se reuniera una vez por mes, con el único objeto de poder ratificar las variaciones en el arancel que recomiende el Comité Ejecutivo.

Para hacer esto es posible que haya que hacerle una serie de reformas a las leyes y a las Constituciones mismas.

A moción del Dip. don Rodolfo Solano Orfila se integró en la Asamblea Legislativa una comisión de diputados para conocer de este asunto, está que-

dó integrada por el Dip. Tattembach, Cañas Iraeta, Lic. Jorge Arturo Montero y don Julio Suñol. A estos caballeros los convocaré a una reunión hoy o mañana (correcto para el lector) para oír su criterio al respecto y llevarlo a la próxima reunión de Ministros de Economía en Guatemala.

Aprovecharé también la presencia de los Presidentes de las Asambleas Legislativas de Centro América en un Seminario que se realizará bajo los auspicios de la ESAPAC, para presentarles la idea. El miércoles la presentaré, además, al Consejo Económico, para su discusión".

## Clasificación de aspirantes a Copiloto

**LINEAS AEREAS COSTARRICENSES, S. A.,** convoca por este medio a los interesados en sustentar exámenes de clasificación para el puesto de Copiloto, para posibles oportunidades futuras, con los requisitos mínimos:

- 1) Ser ciudadano costarricense
- 2) Poseer Licencia costarricense válida de Piloto Comercial

Los exámenes serán sobre las siguientes materias:

- a) Navegación aérea
- b) Meteorología
- c) Rendimiento de aviones (básico)
- d) Regulaciones aéreas de Costa Rica
- e) Inglés

Los interesados deberán presentarse en las oficinas de Operaciones de LACSA en La Sabana, antes del día 10 de los corrientes. Los exámenes se llevarán a cabo el día 16 del presente.



**JOSE J. ORTIZ P.**  
Asistente Gte. de Operaciones

# Buenas perspectivas para tratado comercial con Japón

Las posibilidades de establecer un acuerdo comercial entre Costa Rica y el Japón crecen, conforme logramos saberlo ya que el Delegado japonés en las conversaciones con nuestro Gobierno, Sr. Coro Nakalsong, estuvo

reunido con el Ministro de Economía y Hacienda Lic. don Bernabé Jiménez Monge y el Director General de Economía Lic. don Rodolfo Trejos. Se trató sobre la cláusula de nación más favorecida con la

cláusula de excepción centroamericana para una cierta lista de productos y sobre ello se arribó a un acuerdo en principio. Igual cosa sucedió con la posibilidad de lograr del Japón un posible financiamiento y asistencia técnica para proyectos agrícolas que impulsen la producción de artículos susceptibles a ser exportador al Japón, como por ejemplo el algodón.

Todo parece indicar que el Japón tiene buena voluntad en cuanto a incrementar el comercio con nuestro país como forma de lograr una estabilización

justa de la balanza de pagos entre ambas naciones.

El Sr. Nakalsong se reunió posteriormente con el señor Presidente de la República don Francisco J. Orlich, tratando de estos mismos asuntos y presentándole sus respetos.

de la República don Francisco J. Orlich, tratando de estos mismos asuntos y presentándole sus respetos.

## AUMENTA LA TRAMITACION DE CEDULAS DE IDENTIDAD

Mucho movimiento se ha notado en el Registro en estas últimas semanas en cuanto a solicitud y tramitación de cédulas de identidad. En los últimos 3 meses se han expedido 4.351 documentos en esta especie, sobre todo para mujeres, a quienes se les dio por primera vez para las elecciones de 1953. Aunque el voto femenino ya estaba decretado por la Constitución de 1949 y vigente para los Comicios de Vicepresidentes y Diputados de


Octubre de 1949. Se estima en el Registro con bastante preocupación las dificultades que habrá para dar cédula y empadronar a miles y miles de ciudadanos para las próximas elecciones, cuando el Plan de Economía del Ministerio de Economía y Hacienda obliga a los organismos electorales a no poder nombrar todo el personal extraordinario que necesitan, para los trabajos preparatorios de las elecciones a desarrollar en 1964.

## Conferencia obrera el 8 de agosto

Como se había anunciado anteriormente, el jueves 25 de julio próximo pasado se llevó a efecto la conferencia en el salón de la Federación Obrera Capitalina dictada por el ex-diputado don Luis Alberto Monge Alvarez a un grupo de servidoras domésticas; dicha conferencia es tuvo bastante interesante, habiendo una nutrida concurrencia, y a donde también tomaron parte personas de la Rerum Novarum, del UNEMOP — y Ministerio de Trabajo. Estas conferencias para las servidoras domésticas se han venido celebrando desde hace varios años, las cuales vienen dando un magnífico resultado, ya que

las temas en ellas dictadas, son de bastante beneficio para la clase de trabajo que ellas desempeñan. Para el jueves próximo 8 de agosto, se anuncia otra, a donde un distinguido sacerdote, interesado en dichas conferencias, ha prometido asistir, y por lo cual sería interesante que además de las servidoras domésticas asistieran también varias patronas que han negado permiso para que sus empleadas asistieran a tales eventos, y así cooperar para el buen entendimiento (brero patrona), que es lo más que en ellas se les enseña.

Federación Obrera Capitalina.



**HOY MARTES 6 DE AGOSTO DE 1963**

- 1.57 pm. Patrón Canal 7, Himno Nacional, saludo y lectura del programa del día.
- 2.00 LA NOVELA FAB
- 2.30 EL LOBO. Con: Errol Flynn, Bárbara Stanwyck
- 4.00 Academia de Cocina (vivo)
- 4.30 Ministerio de Educación Pública
- 5.00 Fábulas
- 5.30 Aprendamos Inglés
- 6.00 TELENOTICIAS CANAL 7.
- 6.30 LA NOVELA FAB
- 7.00 LOS PICA-PIEDRA
- 7.30 HAZEL
- 8.00 LOS SUPER-SONICOS
- 8.30 PETER GUNN
- 9.00 EL DOCTOR BEN CASEY
- 10.00 ALFRED HITCHCOCK PRESENTA
- 10.30 Patrón Canal 7, Himno Nacional, Despedida.

**¡Exclusivo!**

## RUMORES SOBRE EL VIAJE DE DIPUTADOS A RUSIA

En las últimas horas de la tarde de ayer, circularon insistentes rumores en los círculos políticos y periodísticos capitalinos, en el sentido de que ya había comenzado la primera etapa del viaje que los diputados "harán de todos modos a Rusia..."

La partida de los diputados Armando Bolaños Bolaños, acompañado de su señora esposa e hijos, y José Francisco Aguilar Bulgarelli, con su esposa, hacia México, en el vuelo 626 en la tarde del domingo, fue la chispa que prendió el incendio de los comentarios.

Anoche se aseguraba que otros diputados estaban por salir —o ya habían salido— por distintos rumbos, para reunirse en un sitio acordado previamente antes de comenzar las etapas definitivas del vuelo a Moscú.

Se dice que entre los que harán el viaje están: Rodolfo Solano Orfila, Fernando Salazar Navarrete, José J. Garro, Luis D. Bermúdez Coward, Edwin Muñoz y otros hasta el número de once, entre los cuales también está incluido el nombre de Julio Suñol. Se especula también con los nombres de algunos periodistas los cuales no han podido conocerse aún.

**CINE GUADALUPE**

Martes 6 de Agosto.—  
A las 8 p.m.      ₡ 1.50

Ultimo llenazo con la sublime cinta:

### LA BANDIDA

Con María Félix. Colores.

**Yo soy el Sapo**



**V.P.**

2 VECES ANDO ASI

**CUIDESE USTEDI!**

El comunista solo tiene un objetivo: Tráncion y esclavizar a Costa Rica

30

### REX 3, 6.45 y 9 — ₡ 3.00

Cuarto día de triunfo de la comedia para toda la familia... Una feliz vacación a bordo del United States y en la Ciudad Luz, en lindos colores! ¡Dos horas de gran entretenimiento!

**BON VOYAGE**  
Fred MacMurray, Jane Wyman, Michael Callan, Deborah Walley

**ARANJUEZ — 8 — ₡ 2.00**  
La maravilla musical en colores  
Música clásica  
**SINFONIA ETERNA**  
con Tamara Toumanove — Ezio Pinza — Opera, ballet, etc.

**CAPITOLIO — 7 y 9 — ₡ 1.50**  
Marilyn Monroe en su mejor caracterización y más bella que nunca  
**ALGO PARA RECORDAR**  
Con el tema del mismo nombre

**REINA — 8 — ₡ 1.50**  
William Holden, Don Taylor, Otto Preminger

**INFIERNO EN LA TIERRA**  
Intensa obra dramática!  
Prisioneros de guerra!

### RAVENTOS 3, 6.45 y 9 — ₡ 2.00

Continúa la exquisita película que ha conquistado al público de San José; en colores

**LOS AMANTES DEBEN APRENDER**  
Troy Donahue, Suzanne Pleshette, Rossano Brazzi

**LUX — 7 y 9 — ₡ 1.50**  
Deborah Kerr, Cary Grant en la sublime historia de amor en CinemaScope y colores

**EL PRINCIPE Y LA CORISTA**  
Laurence Olivier — Color

**ADELA — 7 y 9 — ₡ 1.50**  
Elvis Presley, Stella Stevens, Laurel Goodwin

**CHICAS, CHICAS Y MAS CHICAS**  
en Technicolor  
Extraordinaria musical

**CID — 8 — ₡ 1.25**  
John Agar — Paula Raymond en la escalofriante ficción científica

**LA MANO DE LA MUERTE**  
CinemaScope

## ALQUILERES ROVIRA



- LOZA y CRISTALERIA
- SILLAS y MESAS plegables
- MESAS REGALOS
- SILLITAS PARA NIÑO

Estación Ferrocarril Eléctrico al Pacífico 75 varas Este  
— TELEFONO 5469 —

**EMPRESA TEATRAL URBINI S. A.**

**HOY Martes 6 de Agosto de 1963 HOY**

<p style="text-align: center;"><b>PALACE</b></p> <p>8 ..... ₡ 2.00 <b>EL AVENTURERO DE HONG KONG</b></p> <p>7 - 9.15 ..... ₡ 2.00 (INCONV. MENORES 18) La historia más dramática, tensa y apasionante que se ha llevado a la pantalla!</p> <p style="text-align: center;"><b>"Los Practicantes"</b></p>  <p style="text-align: center;"><b>COLON</b></p> <p>6.15 - 8.45 ..... ₡ 1.50 Cary Grant, <b>INTRIGA INTERNACIONAL</b></p> <p style="text-align: center;"><b>CASTRO</b></p> <p>7.30 ..... ₡ 1.00 Toshio Ygsumi, <b>LA SEDUCCION DEL MONJE</b> Color.</p> <p style="text-align: center;"><b>MANANA!</b></p> <p style="text-align: center;"><b>EL CAPITAN SIMBAD</b></p>	<p style="text-align: center;"><b>VARIEDADES</b></p> <p>3 - 7 - 9 ..... ₡ 1.50 Continúa, <b>CABALLERO A LA MEDIDA</b></p> <p style="text-align: center;"><b>CALIFORNIA</b></p> <p>6 - 8 ..... ₡ 2.00 Judith Anderson, <b>MACBETH</b></p> <p style="text-align: center;"><b>MODERNO</b></p> <p>3 - 7 - 9 ..... ₡ 1.50 (INCONV. MENORES 18) William Holden, <b>PICNIC</b></p> <p style="text-align: center;"><b>IDEAL</b></p> <p>6.30 - 8.30 ..... ₡ 1.50 (SOLO MAYORES 21) Brigitte Bardott, <b>EL AMOR ES ASUNTO PRIVADO</b></p> <p style="text-align: center;"><b>LIBANO</b></p> <p>3 - ₡ 1.25    7 - 9 - ₡ 1.50 Thomas Holtzmann, <b>QUIEN ES UD. SR. SORGE?</b></p> <p style="text-align: center;"><b>RIO</b></p> <p>8 ..... ₡ 1.50 Glenn Ford, <b>EL MERCADER DEL TERROR</b></p> <p style="text-align: center;"><b>PALACE — CALIFORNIA</b></p>
--	--

## ROXY

3 — ₡ 1.25    7-9 — ₡ 1.50

**TECHNICOLOR y CINEMASCOPE!**

### "LA FURIA DE LOS BARBAROS"



**PRÓXIMO VIERNES: Emocionantísima! Douglas Fairbanks en "EL DESTERRADO"**

## TIC-TAC CANAL

**MARTES 6 DE AGOSTO**

- 3.58 Presentación
- 4.00 PAMPA BARBARA Francisco Petrone, Luisa Vehil
- 5.42 Construyendo Caminos en los Andes Actualidades
- 6.00 Williams Barrantes
- 6.30 La Agricultura en los Estados Unidos
- 7.00 DEMOSTRACIONES OSTERIZER Nora Noriega
- 7.30 EL VAGABUNDO Tambo
- 8.00 AJEDREZ FATAL (Primer año) Entre Dos Fuegos
- 9.00 DONDE MUEREN LAS PALABRAS Enrique Muñiz
- 10.24 Cierre.

## DOBLE DOLAR TICO

O ESTAMPILLA EL SOLDADITO  
HASTA EL 15 DE AGOSTO  
en SERVICENTRO CHEVRON  
NACIONES UNIDAS  
— Carretera Y Griega —